X60_de.book Page i Tuesday, January 27, 2004 3:47 PM

Inhalt

Wichtige Informationen **1**
Sicherheitshinweise 1
SAR **3**
Pflege und Wartung **4**
Erste Schritte **5**
SIM-Karte einlegen und entnehmen 5
Akku einsetzen und entnehmen 5
Akku aufladen 6
Funktion der Akkuladeanzeige 6
Warnung bei schwachem Akku 6
Tasten und Display **7**
Tasten 8
Schnellwahl 10
Display 10
Anzeigeleuchte 12
Verwendung dieses Mobiltelefons **13**
In der Bedienungsanleitung verwendete Symbole 13
Menüoption auswählen 14
Grundfunktionen des Telefons und Anrufe verwalten **15**
Telefon ein- / und ausschalten 15
Menü anzeigen 15
Anrufe tätigen 16
Anrufe entgegennehmen 18
Anruf beenden/ablehnen 18
Anrufe verwalten 19
Optionen während eines Anrufs 20
Menüs entdecken **24**
Struktur des Einstellungsmenüs **25**
Einstellungen **26**
Profil einstellen 26
Profil bearbeiten 27
Toneinstellung 29
Vibrations alarm einstellen 31
Anzeige einstellen 32
Netz einstellen 34
Anrufeinstellungen 36
Sicherheitseinstellungen 40
Zeit und Datum 43
Kamera **44**
Texteingabe (Ändern) **47**
Umschaltmodus 48
Eingabemodus 48
Texteingabe 49
Struktur des Nachrichten-Menüs **50**
Nachrichten **51**
MMS (Multimedia Messaging Service) 51
SMS (Short Message Service) 61
Vodafone Mail 67
Vodafone Messenger 68
Rundsendung 69

Speicherstatus 70
Struktur des Menüs Telefonbuch 71
Telefonbuch 72
Telefonbuch durchsuchen 72
Speichern 74
Ruflisten 76
Kurzwahl 78
Telefonbucheinträge in Gruppen einteilen 79
Meine Nummern 80
Gruppeneinstellung 82
Speicherstatus 83
Aus SIM kopieren 83
Struktur des Menüs Vodafone live! 84
Vodafone live! 85
Vodafone live! anzeigen 85
Browser-Menü 87
Browser-Menü (Lesezeichen) 88
Browser-Menü (Adresseingabe) 88
Browser-Menü (Bild speichern) 89
Browser-Menü (Als Lesezeichen) 89
Browser-Menü (Seite neu laden) 90
Browser-Menü (Erweitert) 91
Browser-Menü (Einstellungen) 94
Spaß & Spiele 95
Spiele & mehr 95
Download more 96
Einstellungen 97
Struktur der Applikationen 98
Applikationen 99
SIM-Toolkit 99
Alarm 99
Sound Rekorder 101
Rechner 101
Infrarot 102
Kalender 105
Struktur des Menüs Mein Telefon 106
Mein Telefon 107
Bilder 107
Sounds 109
Schnellwahl 110
Textvorlagen 111
Speicherstatus 112
Persönliche WAP-/MMS-Einstellungen 113
Fehlersuche 114
Wichtige Fehlermeldungen 116
Glossar 118
Spezifikationen 120
Zubehör 121
Lizenzierung 122
Notizen 123
Index 124
EU-Garantie 128

Wichtige Informationen

Vielen Dank für den Kauf dieses digitalen Panasonic Mobiltelefons. Dieses Telefon ist für den Betrieb in GSM-Netzen ausgelegt – GSM900 und GSM1800. Es unterstützt außerdem GPRS für paketvermittelte Datenverbindungen. Bitte stellen Sie vor Verwendung des Mobiltelefons sicher, dass der Akku vollständig aufgeladen ist.
Panasonic Mobile Communications Development of Europe Ltd. erklärt hiermit, dass das Mobiltelefon EB-X60 den Grundlagen und anderen relevanten Bestimmungen der Richtlinie 1999/5/EC entspricht.
Eine entsprechende Konformitätserklärung finden Sie unter **http://www.panasonicmobile.com**

Sicherheitshinweise

Bitte lesen Sie die folgenden Informationen aufmerksam durch und stellen Sie sicher, dass Sie alle Anweisungen verstehen. Nur so können Sie Ihr Mobiltelefon auf eine Weise benutzen, die die Verwendung sowohl für Sie als auch für Ihre Umwelt sicher macht und alle rechtlichen Auflagen zur Verwendung von Mobiltelefonen erfüllt.

Dieses Telefon darf nur mit zugelassener Ladeausrüstung aufgeladen werden, um eine optimale Leistung zu gewährleisten und Beschädigungen Ihres Telefons zu vermeiden. Die Verwendung anderer Ladeausrüstung macht jegliche Zulassung für dieses Gerät ungültig und kann gefährlich sein. Stellen Sie sicher, dass die Netzspannung des Reise-Schnellladegeräts mit den entsprechenden länderspezifischen Vorgaben kompatibel ist. Ein Reise-Schnellladegerät (EB-CAX70xx*) ist im Lieferumfang enthalten. Andere empfohlene Ladeausrüstung – Auto-Ladegerät (EB-CDX70).
Hinweis* xx kennzeichnet den Geltungsbereich des Ladegeräts, z. B. EU, UK.

Die Verwendung eines anderen Akkus als dem vom Hersteller empfohlenen kann die Sicherheit gefährden.

Sollten Sie eine Funktion verwenden, durch die die Tasten längere Zeit ständig beleuchtet sind, wie z. B. Kamera, Spiel oder Browser, entlädt sich der Akku deutlich schneller. Um die Ladung des Akkus länger aufrecht zu erhalten, stellen Sie die Tastenbeleuchtung aus (siehe „Einstellungen“ auf Seite 97).

Schalten Sie Ihr Mobiltelefon beim Aufenthalt in einem Flugzeug aus. Die Verwendung von Mobiltelefonen im Flugzeug kann die Flugsicherheit gefährden, das Funknetz stören und unter Umständen gesetzwidrig sein. Nichtbeachten dieser Anweisung kann zum zeitweisen oder vollständigen Verwendungsverbot von Mobiltelefonen für die zuwiderhandelnde Person bzw. zur Einleitung rechtlicher Schritt oder beidem führen.

Akku nicht verbrennen oder im Restmüll entsorgen. Entsorgen Sie den Akku stets unter Einhaltung der örtlichen Bestimmungen; er kann recycelt werden.

Es ist nicht empfehlenswert, das Gerät an Tankstellen zu verwenden. Bitte beachten Sie außerdem Verwendungsbeschränkungen von Funkausrüstung im Bereich von Kraftstoffdepots, chemischen Fabriken und in der Nähe von Sprengarbeiten. Setzen Sie den Akku unter keinen Umständen extremen Temperaturen (über 60 °C) aus.

Der Fahrer muss stets die Kontrolle über das Fahrzeug behalten. Verwenden Sie den Handhörer nicht während der Fahrt; parken Sie das Fahrzeug zunächst. Sprechen Sie nicht in das Mikrofon einer Freisprecheinrichtung, wenn dies Ihre Aufmerksamkeit von der Straße ablenkt. Machen Sie sich stets mit den Beschränkungen vertraut, die in der jeweiligen Gegend für die Verwendung von Mobiltelefonen im Straßenverkehr gelten und halten Sie diese Bestimmungen jederzeit ein.

Bitte gehen Sie bei der Verwendung eines Mobiltelefons in unmittelbarer Nähe von medizinischer Ausrüstung, wie z. B. Herzschrittmachern oder Hörgeräten, vorsichtig vor.

Setzen Sie die Kamera keiner direkten Sonneneinstrahlung aus, um die Funktion der Kamera nicht zu beeinträchtigen.

Um beste Ergebnisse zu erzielen, halten Sie das Mobiltelefon so, wie Sie ein normales Telefon halten würden. Die Signalqualität bzw. Antennenleistung können durch Berühren oder Abdecken des Antennenbereichs im eingeschalteten Zustand beeinträchtigt werden (siehe „SAR-Erklärung“). Unzulässige Modifikationen oder das Anbringen unzulässigen Zubehörs kann zur Beschädigung des Mobiltelefons führen und gesetzwidrig sein. Unzulässige Modifikationen bzw. das Anbringen unzulässigen Zubehörs kann zum Verlust Ihrer Garantie führen – Ihre gesetzlichen Rechte sind hiervon nicht betroffen.

Dieses Mobiltelefon darf nur mit von Panasonic zugelassenem Zubehör verwendet werden, um eine optimale Leistung sicherzustellen und Beschädigungen Ihres Mobiltelefons zu vermeiden. Panasonic haftet nicht für Beschädigungen, die auf die Verwendung von nicht von Panasonic zugelassenem Zubehör zurückzuführen sind.

Dieses Panasonic Mobiltelefon wurde so konzipiert, hergestellt und geprüft, dass es den Spezifikationen im Rahmen der RF-Richtlinien (radio frequency safety) entspricht, die zur Zeit der Herstellung in Übereinstimmung mit der EU, USA FCC und den australischen ACA-Bestimmungen gültig waren. Weitere Richtlinien finden Sie in der diesem Produkt beiliegenden, separaten Erklärung.

Bitte besuchen Sie unsere Website für die neuesten Informationen/Standards und Länderspezifisches zur Verwendung.
http://www.panasonicmobile.com

SAR

Europäische Union – RTTE-Richtlinie

DIESES **PANASONIC TELEFON (MODELL EB-X60)** ENTSPRICHT DEN EU-BESTIMMUNGEN ZUM SCHUTZ VOR HOCHFREQUENZENERGIE (HF).

Ihr Mobiltelefon ist ein Funksender und -empfänger. Es wurde entwickelt und hergestellt, um die vom Rat der Europäischen Union empfohlenen Grenzwerte für HF-Energie nicht zu überschreiten. Diese Grenzwerte sind Teil umfassender Richtlinien und legen zulässige HF-Niveaus für die Bevölkerung fest. Die Richtlinien wurden von unabhängigen Wissenschaftsorganisationen durch periodische und sorgfältige Beurteilung wissenschaftlicher Studien entwickelt. Die Grenzwerte schließen eine beträchtliche Sicherheitsspanne ein, um die Sicherheit aller Personen unabhängig von Alter und Gesundheitszustand sicherzustellen.

Die Richtlinie für Mobiltelefone verwendet eine Maßeinheit, genannt spezifische Absorptions-Rate oder SAR. Der vom Rat der Europäischen Union empfohlene SAR-Grenzwert liegt bei 2,0 W/kg*. SAR-Prüfungen wurden in Standard-Betriebspositionen durchgeführt, wobei das Telefon in allen geprüften Frequenzbandbreiten mit dem höchsten zugelassenen Leistungspegel getestet wurde. Obwohl SAR beim höchsten zulässigen Leistungspegel festgelegt wird, kann das tatsächliche SAR-Niveau bei der Verwendung des Telefons weit unter dem Höchstwert liegen. Der Grund hierfür ist, dass das Telefon entwickelt wurde, um unter verschiedenen Leistungspegeln betrieben zu werden und um stets lediglich die zur Verbindung mit dem Mobilfunknetz notwendige Leistung zu verwenden. Im Allgemeinen gilt: Je näher Sie sich an der Basisstation der Antenne befinden, desto geringer ist die Leistungsabgabe.

Vor dem öffentlichen Verkauf des Telefonmodells muss die Einhaltung der europäischen RTTE-Richtlinie nachgewiesen werden. Diese Richtlinie schließt als eine Grundanforderung den Schutz von Gesundheit und Sicherheit des Benutzers und anderer Personen ein. Der SAR-Wert für dieses Telefonmodell betrug bei der Prüfung zur Verwendung am Ohr unter Einhaltung der Richtlinie 0.672** W/kg. Obwohl es Unterschiede in den SAR-Niveaus verschiedener Telefon und in verschiedenen Positionen gibt, so stimmen sie doch alle mit den EU-Anforderungen für den Schutz vor HF-Energie überein.

*Der SAR-Grenzwert für öffentlich verwendete Mobiltelefone beträgt durchschnittlich 2,0 Watt/Kilogramm (W/kg) über 10 g Körpergewebe. Der Grenzwert schließt eine beträchtliche Sicherheitsspanne ein, um zusätzlichen Schutz der Öffentlichkeit zu gewährleisten und um Unterschiede bei der Messung in Betracht zu ziehen. Die SAR-Werte unterscheiden sich möglicherweise je nach nationalen Meldeanforderungen und Netzbandbreiten.
**Rechte Seite des Kopfes (Testposition: Wange) Messergebnisse für GSM900.

Weitere SAR-Informationen für andere Regionen finden Sie in den Produktinformationen unter **http://www.panasonicmobile.com/health.html**

Pflege und Wartung

Das Drücken einer der Tasten kann zur Ausgabe eines lauten Tons führen. Vermeiden Sie daher beim Drücken der Tasten, das Telefon dicht an Ihr Ohr zu halten.

Extreme Temperaturen können die Verwendung Ihres Mobiltelefons zeitweise beeinträchtigen. Dies ist normal und weist nicht auf einen Fehler hin.

Die Anzeigequalität verschlechtert sich möglicherweise, wenn das Telefon längere Zeit bei Umgebungstemperaturen über 40 °C verwendet wird.

Ausrüstung nicht modifizieren oder zerlegen. Das Mobiltelefon besteht nicht aus vom Benutzer wartbaren Teilen.

Setzen Sie die Ausrüstung keinen übermäßigen Vibrationen oder Stößen aus.

Lassen Sie den Akku nicht fallen.

Vermeiden Sie Kontakt mit Flüssigkeiten. Sollte das Gerät nass werden, nehmen Sie den Akku sofort heraus und kontaktieren Sie Ihren Händler.

Lassen Sie das Gerät nicht an Orten liegen, wo es direkter Sonnenstrahlung, Feuchtigkeit, Staub oder Hitze ausgesetzt ist.

Akku nicht verbrennen. Er könnte explodieren.

Vermeiden Sie Kontakt der Anschlüsse des Geräts/Akkus mit Gegenständen aus Metall.

Akkus können zu Beschädigungen an Ihrem Eigentum, Verletzungen oder Verbrennungen führen, wenn die Anschlüsse leitende Gegenstände (z. B. Schmuck, Schlüssel usw.) berühren.

Laden Sie den Akku stets an einem gut belüfteten Ort bei Temperaturen zwischen +5 °C und +35 °C auf und vermeiden Sie direkte Sonneneinstrahlung. Der Akku kann bei Temperaturen außerhalb des angegebenen Bereichs nicht aufgeladen werden.

Beim Anschluss des Telefons an ein externes Gerät beachten Sie bitte die Bedienungsanleitung des Geräts für korrekten Anschluss und Sicherheitshinweise. Stellen Sie sicher, dass das Telefon mit dem angeschlossenen Gerät kompatibel ist.

Bitte entsorgen Sie Verpackungsmaterial oder alte Ausrüstung gemäß den gesetzlichen Vorschriften. Informationen zum Recycling erhalten Sie bei Ihren örtlichen Behörden.

Erste Schritte

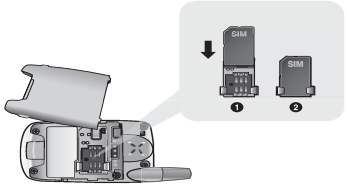
Einige der in dieser Bedienungsanleitung beschriebenen Dienstleistungen sind netzabhängig und möglicherweise nur bei entsprechendem Vertragsabschluss erhältlich. Einige Funktionen sind SIM-abhängig. Kontaktieren Sie für weitere Informationen bitte Vodafone.

SIM-Karte einlegen und entnehmen

Die SIM-Karte wird auf der Rückseite des Telefons unter dem Akku eingelegt.

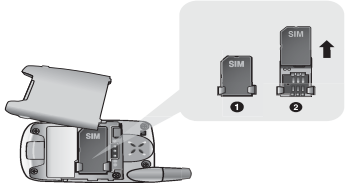
SIM-Karte einlegen

SIM Karte (mit den goldenen Anschlüssen nach unten) in die Halterung einlegen. Dabei die Ausrichtung der abgeflachten Seite sicherstellen.



SIM-Karte entnehmen

SIM Karte entnehmen, dabei auf den links an der SIM Karte befestigten Stopper drücken.

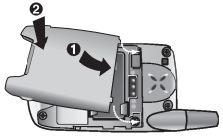


HINWEIS: Sollten Sie ein Upgrade Ihres Telefons durchführen und Ihr vorheriges Telefon hat neue Dienstleistungen, wie MMS (Multimedia-Nachrichten) nicht unterstützt, müssen Sie ggf. eine neue SIM-Karte einlegen. Wenden Sie sich bitte an Vodafone.

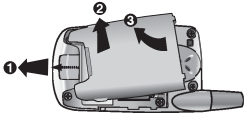
Akku einsetzen und entnehmen

Stellen Sie vor dem Entnehmen des Akkus sicher, dass das Telefon ausgeschaltet und nicht an das Ladegerät angeschlossen ist.

Akku einsetzen



Akku entnehmen



Akku aufladen

Reise-Schnellladegerät anschließen und entfernen

Vor dem Anschließen des Ladegeräts muss der Akku in das Telefon eingesetzt sein. Drücken Sie die Taste oben auf dem Stecker und schließen Sie diesen an der Unterseite des Telefons an.

HINWEIS: Schließen Sie den Stecker nicht gewaltsam an, da dies zur Beschädigung des Telefons und/oder des Ladegeräts führen kann.

Schließen Sie das Ladegerät an die Netzsteckdose an. Beim Laden des Telefons leuchtet die Ladeanzeige auf und ein blinkendes Symbol erscheint im Hauptdisplay.

Unterbrechen Sie die Spannungsversorgung nach Abschluss des Ladevorgangs und entfernen Sie das Ladegerät vom Telefon.

Funktion der Akkuladeanzeige

Während des Ladevorgangs	Ladevorgang abgeschlossen

Nach Abschluss des Ladevorgangs erlischt die Akkuladeanzeige.

Warnung bei schwachem Akku

Bei schwachem Akku ertönt ein Warnsignal und die Meldung **Akku bitte aufladen!** wird angezeigt. Sollte dies während eines Telefongesprächs auftreten, beenden Sie dieses sofort. Das Mobiltelefon schaltet sich nach Ausgabe des Warnsignals automatisch aus. Laden Sie den Akku vollständig auf. Siehe „Akku aufladen“. (Während des Ladevorgangs können Anrufe angenommen und getätigt werden.)

HINWEIS: Einige Einstellungen können verloren gehen, wenn der Akku entnommen wird oder länger als 1,5 Stunden ungeladen bleibt.

Tasten und Display

Tasten

Taste	Funktion		
	Navigationstaste: Einstellungen auswählen und speichern, durch Menüs, Nachrichten und Kontakte scrollen. Dient auch als Auslösetaste für die Kamera und zur Kontrolle von Bewegungen bei Spielen.		
		AUSWÄHLEN	In der Mitte drücken, um eine Option auszuwählen oder zu speichern.
		SCROLLEN	Oben oder unten auf die Taste drücken, um den Cursor nach oben oder unten zu bewegen.
		BEWEGEN	Links oder rechts auf die Taste drücken, um den Cursor nach links oder rechts zu bewegen.
	Linke Soft-Taste: Auf dem Display unten links angezeigte Funktion durchführen. Im Bereitschaftsmodus wird durch drücken dieser Taste das Nachrichten-Menü geöffnet.		
	Rechte Soft-Taste: Auf dem Display unten rechts angezeigte Funktion durchführen. Wird hauptsächlich zum Abbrechen und Zurückkehren zur vorherigen Menüebene oder zum Löschen von Text-/Nummerneingaben verwendet. Im Texteingabemodus zum Löschen aller Zeichen gedrückt halten. Im Bereitschaftsmodus wird durch Drücken dieser Taste Vodafone live! geöffnet.		
	Bestätigungstaste: Anruf tätigen oder Wahlwiederholung von kürzlich gewählten Telefonnummern.		
	Ein/Aus-/Ende-Taste: Taste gedrückt halten, um das Telefon ein- bzw. auszuschalten Bei eingeschaltetem Telefon kurz drücken, um einen Anruf zu beenden.		

Taste	Funktion
1 bis 9 wxyz	**Taste 1/Vodafone Mail-Taste:** 1 gedrückt halten, um Vodafone Mail abzurufen. **Zifferntasten 1-9:** Eingabe von Zahlen. Für Schnellwahl eine einzelne Taste (2~9) gedrückt halten. Im Texteingabemodus Text, Zahlen und Buchstaben eingeben.
0 +	**Taste für internationales Vorwahlpräfix:** Zum Eingeben des internationalen Vorwahlpräfixes (+) die Taste 0 + gedrückt halten.
* ⇧	**Sternchentaste:** Im Texteingabemodus drücken, um zwischen Groß- und Kleinbuchstaben zu wechseln. Zur Änderung des Eingabemodus (Halten).
# ♪	**Pausetaste:** Gedrückt halten, um während der Eingabe einer Telefonnummer eine Pause einzufügen. Im Texteingabemodus zum Eingeben eines Leerzeichens kurz drücken. Für eine Zeilenschaltung gedrückt halten. **Stummschaltungstaste:** Im Bereitschaftsmodus gedrückt halten, um das Profil Stummschaltung ein- und auszuschalten.
	Mehrfunktionstaste (auf der rechten Seite des Telefons): Zugriff auf den Kameramodus. Zur Aufnahme eines Bildes. Zum Ausschalten von Rufton und Vibration bei Eingang eines Anrufs (aktive Stummschaltung).

Schnellwahl

Sobald Sie mit dem Menü-System vertraut sind, können Sie zum Zugriff auf Funktionen die Tastatur verwenden und müssen nicht mehr durch die Anzeige-Menüs navigieren.

Kurzer Tastendruck (im Bereitschaftsmodus)

Taste	Funktion
	Nachrichten
	Vodafone live!
	Menü
	Schnellwahl
	Telefonbuch

Taste	Funktion
	Eingang (MMS)
	Kalender
1 ~ 0 + * ☆ # ♪	Wähltasten
	Gewählte Nummer
	Kamera Aktive Stummschaltung

Langer Tastendruck (im Bereitschaftsmodus)

Taste	Funktion
1	Vodafone Mail
2 abc ~ 9 wxyz	Kurzwahl
# ♪	Stummschaltung einstellen

Display

Hauptdisplay

Bei einigen Vorgängen ändert sich das Display nach 2,5 Sekunden oder nach Drücken einer Taste automatisch.

Es werden unterschiedliche Symbole angezeigt, je nachdem, welche Funktionen Sie verwenden und welche Optionen Sie ausgewählt haben. Symbole werden im Hauptdisplay wie in der folgenden Tabelle aufgeführt angezeigt.

Symbol	Zeigt an
	Signalstärke Je mehr Balken sichtbar sind, desto stärker ist das Signal.
	Akkuladezustand
	Akku wird geladen
	GPRS ist aktiv
	Profileinstellung
	SMS-Speicher ist voll
	MMS-Speicher ist voll
	Java™ (Ausgesetzt)
	Ungelesene SMS
	Ungelesene MMS

Symbol	Zeigt an
	Ungelesene WAP-Push-Nachricht
	Rufumleitung ist eingeschaltet
	Infrared ist aktiv
	Vodafone Mailbox
	Ruflautstärke 0
	Vibration ist eingeschaltet
	Alarm ist gestellt
	Während CSD online browsen (nicht sicher)
	Während CSD online browsen (sicher)
	Während GPRS online browsen (nicht sicher)
	Während GPRS online browsen (sicher)

Anzeigeleuchte

Funktion	Leuchtfarbe	Leuchte erlischt
Eingehender Anruf	Blau	Bei Einschalten der Mailbox (Blau) oder bei verpasstem Anruf (Rot)
Im Verlauf eines Gesprächs	Blau	Nach Beenden des Gesprächs
Benachrichtigung bei verpasstem Anruf	Rot	Status des Mobiltelefons: Zugeklappt LED erlischt, wenn das Telefon aufgeklappt wird oder die Multifunktionstaste gedrückt wird. Status des Mobiltelefons: Aufgeklappt LED erlischt, wenn eine Taste gedrückt oder das Telefon zugeklappt wird.
Benachrichtigung bei Erhalt einer Nachricht (SMS, MMS oder WAP Push)	Grün	Status des Mobiltelefons: Zugeklappt LED erlischt, wenn das Telefon aufgeklappt wird. Status des Mobiltelefons: Aufgeklappt LED erlischt, wenn eine Taste gedrückt oder das Telefon zugeklappt wird.
Benachrichtigung beim Auslösen des Alarms	Violett	Nachdem sich der Alarm ausgeschaltet hat (nach 30 Sekunden) oder nachdem eine Taste gedrückt wurde

HINWEIS: Das Blinkintervall dieser Beleuchtung hängt von der Netzqualität ab.

Verwendung dieses Mobiltelefons

In der Bedienungsanleitung verwendete Symbole

In der unten aufgeführten Tabelle sind die in dieser Bedienungsanleitung verwendeten Symbole angegeben. In der rechten Spalte finden Sie die Bedeutung des jeweiligen Symbols.

Symbol	Bedeutung
	Auf die Mitte der Navigationstaste drücken, um eine Option auszuwählen oder zu speichern.
	Richtung, in der Sie sich mit der Navigationstaste auf dem Display bewegen können.
	Zeigt die Möglichkeit an, mit der Navigationstaste auf dem Display in alle Richtungen zu navigieren (auf, ab, links und rechts).
	Zeigt die Möglichkeit an, mit der Navigationstaste auf dem Display auf und ab zu navigieren.
	Zeigt die Möglichkeit an, mit der Navigationstaste auf dem Display nach links und nach rechts zu navigieren.
	Linke Soft-Taste drücken.
	Rechte Soft-Taste drücken.
/	Auf die Mitte der Navigationstaste bzw. linke Soft-Taste drücken.
1 ~ 0 +	Zifferntasten.
*	Sternchentaste.
#	Pausetaste / Stummschaltungstaste.
	Anruf entgegennehmen oder Wahlwiederholung.
	Gespräch beenden, zum Startdisplay zurückkehren oder Taste gedrückt halten, um das Telefon ein- und auszuschalten.
	Zeigt an, dass eine Funktion SIM-abhängig ist.
	Zeigt an, dass eine Funktion netzabhängig ist.

Menüoption auswählen

Im Bereitschaftsmodus auf die Mitte der Navigationstaste ● drücken, um die Hauptmenü-Anzeige zu öffnen. Die Hauptmenü-Anzeige verfügt über 9 Optionen.

Panasonic
Kamera
Auswahl
Zurück
Hauptmenü
Taste drücken, um die unten links im Hauptmenü angezeigte Funktion durchzuführen.
Taste zum ABBRECHEN/ ENDE oder zum Durchführen der unten rechts im Hauptmenü angezeigten Funktion drücken.

Hauptmenü-Anzeige

Grundfunktionen des Telefons und Anrufe verwalten

Telefon ein- / und ausschalten

1 drei Sekunden lang gedrückt halten

2 Beim Einschalten des Telefons wird ggf. eine Begrüßung angezeigt und das Telefon geht in den Bereitschaftsmodus über.

zum Ausschalten des Telefons erneut gedrückt halten

HINWEIS: Zur Vermeidung von Beschädigungen darf das Telefon nur mit der Taste ausgeschaltet werden.

Menü anzeigen

1 Zum Zugriff auf das Menü drücken

2 Das Menü wird angezeigt.
(Das Menü kann je nach verwendeter SIM-Karte unterschiedlich sein.)

Anrufe tätigen

- Anrufe vom Bereitschaftsmodus aus tätigen.
- Stellen Sie sicher, dass Mobilfunknetz und angezeigt werden.

Standardanwahl

1 Telefonnummer eingeben (0 + ~ 9 wxyz, * ↑ # ↓)
2

Auswahl einer Nummer aus dem Telefonbuch

1 **Telefonbuch** (siehe „Schnellwahl“ auf Seite 10)
2 gewünschter Kontakt

Anwahl einer kürzlich gewählten oder empfangenen Nummer

1
2 **Gewählte Nummer, BeantwortetRufe** oder **Versäumt**
3 gewünschter Kontakt

Anwahl einer internationalen Rufnummer

Die internationale Vorwahl des Ziellandes/der Zielregion ist einzugeben gefolgt von Ortsvorwahl und Rufnummer.

1 (0 +) gedrückt halten
2 Internationale Vorwahl eingeben
3 Ortsvorwahl und anschließend Telefonnummer eingeben

HINWEIS: Die Ortsvorwahl vieler Länder/ Regionen fängt mit einer „0" an. Diese entfällt in den meisten Fällen bei der Anwahl einer internationalen Rufnummer. Sollten Sie Schwierigkeiten beim Tätigen internationaler Anrufe haben, wenden Sie sich bitte an Vodafone oder an Ihren Service-Provider.

Notrufe

Um einen Notruf zu tätigen, muss das Antennensymbol ( ) angezeigt werden.
Bei eingelegter SIM-Karte Notrufnummer eingeben
Ist keine SIM-Karte eingelegt,
1
2 **Notruf**
3 /

HINWEIS: Das Tätigen von Notrufen ohne eingelegte SIM-Karte ist länder- und Diensteanbieter-abhängig.

Anrufe entgegennehmen

Beliebige Taste drücken außer ⏻ / ▭ / ● / ⊟

Anruf beenden/ablehnen

⏻ / ⊟ oder Telefon bei eingehendem Anruf zusammenklappen, um den Anruf abzulehnen oder einen Anruf zu beenden.

Anrufe verwalten

Vodafone Mail

Sie müssen sich über Vodafone beim Voicemail Service anmelden, um den Anrufbeantworter abrufen zu können. Um zu prüfen, ob Zugriff auf die Mailbox konfiguriert wurde, halten Sie 1 gedrückt. Zur Programmierung siehe „Vodafone Mail“ auf Seite 67.

1 Bei Erhalt einer neuen Nachricht in Ihrer Mailbox ertönt ein Signalton und wird unten auf dem Display angezeigt oder Sie erhalten eine Benachrichtigung über SMS (je nach örtlichem Diensteanbieter)
   • wird solange angezeigt, bis Sie sich alle Nachrichten auf Ihrer Mailbox angehört haben.
2 Halten Sie 1 gedrückt, um die Rufnummer Ihrer Vodafone Mailbox automatisch zu wählen.
   • Ist die Rufnummer ungültig, wenden Sie sich bitte an Vodafone oder an Ihren Service-Provider.
3 Befolgen Sie die aufgezeichneten Anweisungen für Ihren Anrufbeantworter
4 nach Beendigung

Stummschaltungsmodus aktivieren

1 Um das Telefon schnell auf Ihren voreingestellten Stummschaltungsmodus zu stellen, halten Sie # gedrückt
   • Um die Einstellungen des Stummschaltungsmodus zu ändern, siehe „Profil bearbeiten“ auf Seite 27.
2 Zur Deaktivierung # erneut drücken und gedrückt halten

Optionen während eines Anrufs

Drücken Sie während eines Anrufs (▭) für Optionen

Option	Wenn (▭) oder (●) gedrückt ist
Anruf halten	Einen Anruf in der Warteschleife ablegen. Um den Anruf wiederaufzunehmen, (▭), (↕) **Fortsetzen** (●) / (▭)
Aus Telefonbuch	Auf Telefonbuch zugreifen
SMS erstellen	Auf SMS erstellen zugreifen
Eingang (SMS)	Auf Eingang (SMS) zugreifen
Kalender	Auf Kalender zugreifen
Freisprechen/Handy	Zum Desktop Freisprechen oder Handy wechseln

Hörerlautstärke

Während eines Anrufs: (↕) / (↔) um die Hörerlautstärke einzustellen

Desktop Freisprechen

Über Desktop Freisprechen können Sie ein Telefongespräch führen, ohne das Telefon an Ihr Ohr zu halten.

Zwischen Freisprechen und Handy wechseln

Während eines Anrufs unter Verwendung des Handhörers:
(▭), (↕) **Freisprechen** (●) / (▭)

Während eines Anrufs unter Verwendung der Freisprecheinrichtung:
(▭), (↕) **Handy** (●) / (▭)

HINWEIS: Halten Sie das Telefon im Freisprechmodus nicht ans Ohr.

DTMF-Töne

DTMF-Töne können während des Gesprächs gesendet werden. Diese werden oft zum Zugriff auf die Mailbox, bei Verwendung eines Pagers und bei Homebanking über den Computer verwendet. Beispiel: Sie müssen ggf. eine Nummer eingeben, um auf die Nachrichten auf Ihrer Mailbox von einer externen Quelle aus zugreifen zu können. Eine Telefonnummer mit DTMF-Tönen kann unter Kontakte gespeichert werden, sodass die Rufnummer bei Wahlwiederholung gewählt werden kann und die DTMF-Nummer automatisch gesendet wird.

DTMF-Töne während eines Anrufs senden:

Ziffern (0 + ~ 9 wxyz, # ♪, * ☆) drücken

Anwahlpause:

Die Verwendung von Pausen ermöglicht es Ihnen, DTMF-Töne automatisch zu senden.

1 Geben Sie die Telefonnummer ein
2 Halten Sie # ♪ gedrückt, bis ein P am Ende der eingegeben Telefonnummer angezeigt wird
3 Geben Sie die DTMF-Ziffern nach der Pause ein, geben Sie zum Beispiel die Nummer zum Zugriff auf die Vodafone Textnachrichten ein
4 ↷ / ●

Bei verbundenem Anruf werden DTMF-Töne nach 3 Sekunden gesendet oder drücken Sie ↷, um die DTMF-Töne sofort zu senden.

Anklopfen

Möglicherweise empfangen Sie während eines Anrufs einen weiteren Anruf. Um diese Funktion zu aktivieren, muss Anklopfen eingeschaltet sein (siehe „Anklopfen“ auf Seite 38).

Zweiten Anruf entgegennehmen:

(↘) / (▭) (Der zweite Anruf ist aktiv, der derzeitige Anruf wird in der Warteschleife abgelegt.)

Folgende Optionen sind verfügbar, wenn zwei Anrufe verbunden sind:

Option	Wenn (▭) oder (●) gedrückt ist
Tausch	Zwischen zwei verbundenen Anrufen wechseln
Zusammenlegen	Bei zwei verbundenen Anrufen (einer aktiv, einer in der Warteschleife) drücken Sie (●) / (▭), um die Konferenzschaltung zu aktivieren. Anschließend können alle drei Gesprächsteilnehmer miteinander sprechen.
Aus Telefonbuch	Auf das Telefonbuch zugreifen
SMS erstellen	Auf SMS erstellen zugreifen
Eingang (SMS)	Auf Eingang (SMS) zugreifen
Kalender	Auf Kalender zugreifen
Freisprechen/Handy	Zum Desktop Freisprechen oder Handy wechseln

Zweiten Anruf ablehnen:

(▭) um den eingehenden Anruf abzulehnen und mit dem derzeitigen Anruf fortzufahren.

Derzeitigen Anruf beenden und zweiten Anruf entgegennehmen:

(⏻) um den derzeitigen Anruf zu beenden; anschließend (↘) / (▭) drücken, um den eingehenden Anruf entgegenzunehmen.

Weiteren Anruf tätigen

Während eines Anrufs:

Geben Sie die zweite Telefonnummer ein und drücken Sie (↘)

oder

(▭) zum Aufrufen der Optionen drücken und dann den gewünschten Eintrag aus dem Telefonbuch auswählen und (↘) drücken.

• Der erste Anruf wird in der Warteschleife abgelegt.

Konferenzschaltungen

1 Konferenzschaltung durch Verbindung von zwei Anrufen herstellen

2 Der Konferenzschaltung weitere Personen hinzufügen (bis zu insgesamt 5 Verbindungen), indem Sie weitere Personen anrufen oder indem Sie eingehende Anrufe annehmen

Konferenzschaltungen:
Bei einer Konferenzschaltung kommunizieren 3 oder mehr Gesprächsteilnehmer gleichzeitig miteinander (▢).

Beim Tätigen oder Entgegennehmen eines Anrufs wird die Konferenzschaltung in der Warteschleife abgelegt.
Die Teilnehmer der Konferenzschaltung können in der Warteschleife weiterhin miteinander kommunizieren. Jede zusätzliche Verbindung kann mit der Konferenzschaltung verbunden werden durch Auswahl von ▢, ▢ **Zusammenlegen** ● / ▢.

Konferenzschaltungs-Optionen

Sie können einen Teilnehmer der Konferenzschaltung auswählen und die Konferenzschaltung aussetzen, sodass Sie mit dieser Person privat sprechen können, ohne dass die restlichen Gesprächsteilnehmer beteiligt werden.

1 Drücken Sie während einer Konferenzschaltung ▢

2 ▢ **Option** ● / ▢

3 ▢ gewünschter Gesprächsteilnehmer in der Konferenzschaltungs-Liste

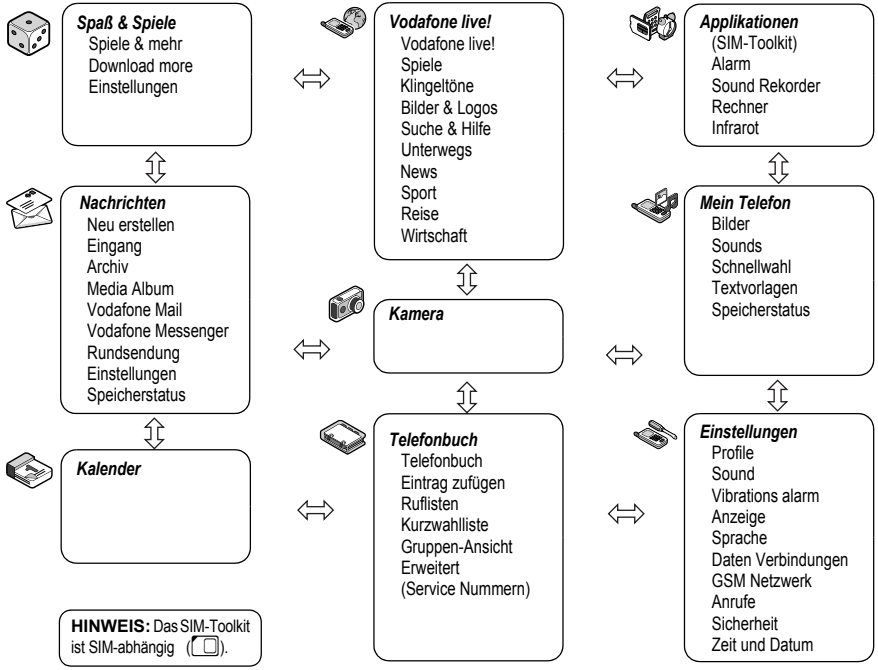
4 gewünschte Option ▢

Option	Wenn ▢ oder ● gedrückt ist
Teilen	● / ▢, um den ausgewählten Gesprächsteilnehmer aus der Konferenzschaltung zu lösen, sodass Sie mit der Person privat sprechen können. Die restlichen Teilnehmer der Konferenzschaltung werden in der Warteschleife abgelegt und können weiterhin miteinander sprechen. Um die Konferenzschaltung wiederaufzunehmen, drücken Sie ▢, ▢ **Zusammenlegen** ● / ▢
Ok	● / ▢, um die Optionsliste zu schließen

Um die Gesprächsverbindung zu beenden, ▢ (Ende)

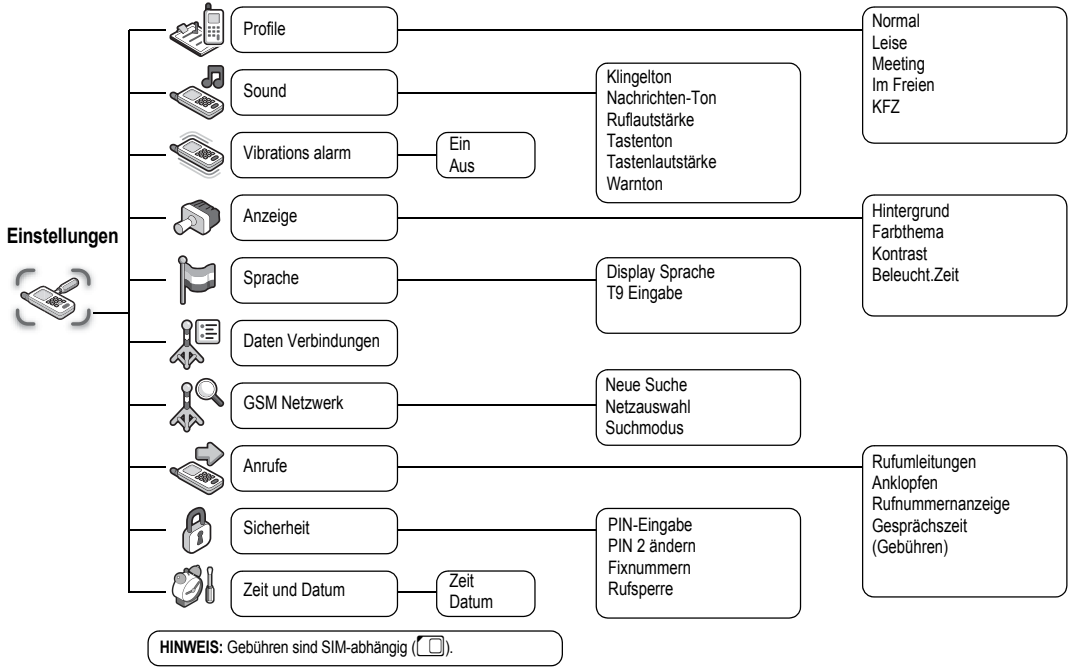
5 ▢ um die Konferenzschaltung und alle Verbindungen zu beenden

Menüs entdecken



HINWEIS: Das SIM-Toolkit ist SIM-abhängig ( ).

Struktur des Einstellungsmenüs



HINWEIS: Gebühren sind SIM-abhängig ( ).

Einstellungen

Einstellungen

Profile

Profil einstellen

Sie können zwischen fünf Profilen auf Ihrem Telefon wechseln. Jedes dieser Profile verfügt über eine einzigartige Kombination von Rufton, Ruftonlautstärke, etc.
Profile werden zur Verwendung in verschiedenen Umgebungen erstellt – Sie können beispielsweise ein leises Profil, ein Besprechungsprofil mit einem für die Begebenheit passenden Rufton und ein lautes Profil für laute Umgebungen erstellen.

Innerhalb jedes Profils können unterschiedliche Melodien für eingehende Anrufe, Textnachrichten usw. eingestellt werden.

Profil aktivieren

Im Menü **Profile**
1 ↕ gewünschtes Profil ⊏
2 ↕ **Aktivieren** ● / ⊏
oder
1 ↕ gewünschtes Profil ●

Einstellungen

⇩

Profile

Profil bearbeiten

Klingelton

Im Menü **Profile**
1 ◯ gewünschtes Profil ⊏
2 ◯ **Ändern** ● / ⊏
3 ◯ **Klingelton** ● / ⊏
4 ◯ **Vorinstalliert**, **Mein Telefon** oder **Download more** ● / ⊏
5 ◯ gewünschte Daten ● / ⊏

Nachrichten-Ton

Im Menü **Profile**
1 ◯ gewünschtes Profil ⊏
2 ◯ **Ändern** ● / ⊏
3 ◯ **Nachrichten-Ton** ● / ⊏
4 ◯ **Vorinstalliert**, **Mein Telefon** oder **Download more** ● / ⊏
5 ◯ gewünschte Daten ● / ⊏

Ruflautstärke

Im Menü **Profile**
1 ◯ gewünschtes Profil ⊏
2 ◯ **Ändern** ● / ⊏
3 ◯ **Ruflautstärke** ● / ⊏
4 ◯ / ◯ Lautstärke einstellen (0-4, Ansteigender Ton) ● / ⊏

HINWEIS: Ansteigender Ton führt zur Ausgabe einer Tonsequenz.

Einstellungen

⇩

Profile

Tastenton

Im Menü **Profile**

1 ↕ gewünschtes Profil ⊏
2 ↕ **Ändern** ● / ⊏
3 ↕ **Tastenton** ● / ⊏
4 ↕ gewünschter Tontyp ● / ⊏

Tastenlautstärke

Im Menü **Profile**

1 ↕ gewünschtes Profil ⊏
2 ↕ **Ändern** ● / ⊏
3 ↕ **Tastenlautstärke** ● / ⊏
4 ↕ / ↔ Lautstärke einstellen (0-4) ● / ⊏

Warnton

Im Menü **Profile**

1 ↕ gewünschtes Profil ⊏
2 ↕ **Ändern** ● / ⊏
3 ↕ **Warnton** ● / ⊏
4 ↕ **Ein** oder **Aus** ● / ⊏

Vibrations alarm

Im Menü **Profile**

1 ↕ gewünschtes Profil ⊏
2 ↕ **Ändern** ● / ⊏
3 ↕ **Vibrations alarm** ● / ⊏
4 ↕ **Ein** oder **Aus** ● / ⊏

Einstellungen

⇩

Sound

Toneinstellung

Rufton ändern

Der Rufton des Mobiltelefons kann auf einen der Ruftöne unter **Vorinstalliert**, **Mein Telefon** oder **Download more** eingestellt werden. Klingelton und Nachrichten-Ton können unterschiedliche Ruftöne zugewiesen werden.

Klingelton ändern

Im Menü **Sound**

1 ↕ **Klingelton** ● / ⊏

2 ↕ **Vorinstalliert**, **Mein Telefon** oder **Download more** ● / ⊏

3 ↕ gewünschte Daten ● / ⊏

Nachrichten-Ton ändern

Im Menü **Sound**

1 ↕ **Nachrichten-Ton** ● / ⊏

2 ↕ **Vorinstalliert**, **Mein Telefon** oder **Download more** ● / ⊏

3 ↕ gewünschte Daten ● / ⊏

Ruflautstärke einstellen

Im Menü **Sound**

1 ↕ **Ruflautstärke** ● / ⊏

2 ↕ / ↔ Lautstärke einstellen (0-4, Ansteigender Ton) ● / ⊏

HINWEIS: Ansteigender Ton führt zur Ausgabe einer Tonsequenz.

Einstellungen

⇩

Sound

Tastenton einstellen

Im Menü **Sound**

1 ◉ **Tastenton** ● / ⊏

2 ◉ gewünschter Ton ● / ⊏

Tastenlautstärke einstellen

Im Menü **Sound**

1 ◉ **Tastenlautstärke** ● / ⊏

2 ◉ / ◉ Lautstärke einstellen (0-4) ● / ⊏

Warnton einstellen

Im Menü **Sound**

1 ◉ **Warnton** ● / ⊏

2 ◉ **Ein** oder **Aus** ● / ⊏

Einstellungen

⇩

Vibrations alarm

Vibrations alarm einstellen

Der Vibrations alarm kann eingestellt werden, um einen eingehenden Anruf anzuzeigen.

Im Menü **Vibrations alarm**
↕ **Ein** oder **Aus** ● / ⊟

Einstellungen

⇩

Anzeige

Displayfarbe, Kontrast, Hintergrund und Beleuchtungszeit können verändert werden.

Anzeige einstellen

Hintergrund einstellen

Im Menü **Anzeige**
1 ◉ **Hintergrund** ● / ⊏
2 ◉ **Vorinstalliert, Mein Telefon** oder **Download more** ● / ⊏
3 ◉ gewünschte Daten
4 Zum Anzeigen und Speichern drücken Sie ● und anschließend ● / ⊏, um die Einstellung zu speichern
Zum Speichern ohne vorherige Ansicht drücken Sie ⊏

Farbthema und Farbe einstellen

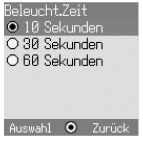
Im Menü **Anzeige**
1 ◉ **Farbthema** ● / ⊏
2 ◉ gewünschtes Farbthema ● / ⊏

Anzeigekontrast einstellen

Im Menü **Anzeige**
1 ◉ **Kontrast** ● / ⊏
2 ◉ Kontrast einstellen (-5-+5) ● / ⊏

Beleuchtungszeit einstellen

Im Menü **Anzeige**
1 ◉ **Beleucht.Zeit** ● / ⊏
2 ◉ gewünschte Dauer einstellen ● / ⊏



Die Hintergrundbeleuchtung erlischt und nach 5 Minuten wird das LCD-Display ausgeschaltet.

Einstel-lungen

Sprache

Sprache ändern

Die vom Telefon verwendete Sprache für Anzeigenachrichten und/oder Texteingaben kann eingestellt werden.

Im Menü **Sprache**

1 ↕ **Display Sprache** oder **T9 Eingabe** ● / ⏎

2 ↕ gewünschte Sprache ● / ⏎

Daten Verbindungen

Daten Verbindungen

GPRS-Einstellungen und CSD-Einstellungen sind im Datenverbindungs-Menü gespeichert.
Daten können unter Verwendung der GPRS- oder CSD-Technologie gesendet/empfangen werden.

Einstellungen

⇩

GSM Netzwerk

Die Roaming-Funktionen sind SIM-Karten-abhangig.

Netz einstellen

Neues Netz verwenden

Die Funktion Neue Suche wird verwendet, um manuell ein Netz an Ihrem derzeitigen Standort auszuwählen.

Im Menü **GSM Netzwerk**

1 ◉ **Neue Suche** ● / ⏎

2 ◉ gewünschtes Netz ● / ⏎

Netzauswahl

Verfügbare Netze anzeigen

Im Menü **GSM Netzwerk**

1 ◉ **Netzauswahl** ● / ⏎

2 ◉ gewünschtes Netz ⏎

3 ◉ gewünschte Option (siehe Seite 35) ● / ⏎

HINWEIS: Der MCC/MNC-Code wird auf dem Display angezeigt. MCC steht für „Mobile Country Code" und ist die Landeskennzahl, MNC steht für „Mobile Network Code" und ist die Netzkennzahl.

Einstellungen

⇩

GSM Netzwerk

Die Roaming-Funktionen sind SIM-Karten-abhangig.

Bei Einstellung des Suchmodus auf Automatisch wählt das Telefon automatisch ein neues Mobilfunknetz aus, um einen optimalen Netzempfang beizubehalten. Die Netzliste wird bei Einstellung des Suchmodus auf Automatisch verwendet. Die Positionsnummern in der Liste mit bevorzugten Netzen gibt die Suchpriorität an.
Sie können die Liste wie folgt bearbeiten:

Option	Erklärung
Zufügen	Zum Speichern eines neuen Netzes am Listenende
Einfüge.	Zum Speichern eines neuen Netzes an der zur Zeit angezeigten Position (andere Mobilfunknetze werden nach unten bewegt)
Ändern	Zum Überschreiben des alten Netzes mit einem neuen
Löschen	Zum Löschen des ausgewählten Netzes

Suchmodus

Ihr Telefon kann so eingestellt werden, dass es beim Roaming automatisch oder manuell nach neuen Mobilfunknetzen sucht.

Im Menü **GSM Netzwerk**

1 ◉ **Suchmodus** ● / ⊏
2 ◉ **Automatisch** oder **Manuell** ● / ⊏

Bei Einstellung des Suchmodus auf Manuell verwendet das Telefon nur ein ausgewähltes Mobilfunknetz.
Bei Verlust des Empfangs muss ein neues Mobilfunknetz manuell ausgewählt werden.

Einstellungen

⇩

Anrufe

Anrufeinstellungen

Rufumleitungen

Anrufe können in unterschiedlichen Situationen auf verschiedene Nummern umgeleitet werden. Sie können beispielsweise Anrufe auf Ihre Mailbox umleiten für den Fall, dass das Telefon ausgeschaltet ist.

Sie können die Telefonnummer, auf die Anrufe umgeleitet werden sollen, wie folgt eingeben:

Im Menü **Anrufe**

1 ↕ **Rufumleitungen** ● / ⊏
2 ↕ Art umzuleitender Anrufe ⊏ (Menü)
3 ↕ **Ein** ● / ⊏
4 ⊏ (Menü)
5 ↕ **Ändern** ● / ⊏ oder ↕ **Aus Telefonbuch** ● / ⊏
6 Telefonnummer eingeben, auf die Anrufe umgeleitet werden sollen ● / ⊏ oder ↕ gewünschten Kontakt aus Kontakten wählen ⊏
7 ⊏ (Menü)
8 ↕ **Ok** ● / ⊏

Eine Anfrage zur Umleitung von Anrufen wird an das Netz gesendet.
Die eingegebene Telefonnummer wird im Netz gespeichert. Von nun an werden eingehende Anrufe an die zuvor eingegebene Telefonnummer umgeleitet.

· Wenn Sie die Registrierung der Telefonnummer abbrechen möchten, wählen Sie in Schritt 3 ↕ **Aus**.
· Wenn Sie den Status aller Rufumleitungen prüfen möchten, wählen Sie in Schritt 3 ↕ **Status**.

HINWEIS: Wenn die Rufnummer der Vodafone-Mailbox bereits gespeichert ist, wird diese Rufnummer als Standardeinstellung für die Rufumleitung angezeigt.

Einstellungen

Anrufe

Wenn die Nummer, auf die Anrufe umgeleitet werden sollen, bereits eingegeben ist

Im Menü **Anrufe**
1 ↕ **Rufumleitungen** ● / ⊏
2 ↕ Umleitungsart ●
3 ●

Eine Anfrage zur Umleitung von Anrufen wird an das Netz gesendet.

Bei Aktivierung der Rufumleitung wird ein entsprechendes Symbol (↱) angezeigt.
Bei der Aktualisierung oder Prüfung des Status der **Rufumleitungen** muss das Telefon für ein Mobilfunknetz registriert sein (⍑).

Umleitungsarten

Umleitungsart	Erklärung
Alle Rufe	Zur Umleitung aller eingehenden Anrufe
Wenn belegt	Zur Umleitung von während eines Gesprächs eingehenden Anrufen
Wenn keine Antwort	Zur Umleitung eingehender Anrufe, wenn diese nicht entgegengenommen werden
Wenn unerreichbar	Zur Umleitung eingehender Anrufe, wenn das Telefon keinen Empfang hat
Alles löschen	Zum Löschen aller Rufumleitungs-Einstellungen
Status alle	Derzeitigen Rufumleitungsstatus aller Verbindungen prüfen

Einstellungen

⇩

Anrufe

Anklopfen

Bei Aktivierung der Funktion Anklopfen kann ein weiterer Anruf entgegengenommen werden.

Im Menü **Anrufe**

1 ◉ **Anklopfen** ● / ⊏

2 Nach der Anzeige von **„Anklopfen deaktiviert“** bzw. **„Anklopfen aktiviert“** ● / ⊏.

3 Bei Auswahl von ⊏ in Schritt 2, ◉ **Ok** ● / ⊏

HINWEIS: Sie können durch Auswahl von **Aktivieren** oder **Deaktiviert** in Schritt 3 die Funktion Anklopfen zurücksetzen.

Rufnummernanzeige

Sie können einstellen, ob Ihre Telefonnummer bei Anruf auf einem anderen Telefon angezeigt wird (Anrufer-ID).

Im Menü **Anrufe**

1 ◉ **Rufnummernanzeige** ● / ⊏

2 ◉ **Netz aktiviert**, **Ein** oder **Aus** ● / ⊏

Gesprächszeit

Zur Anzeige der Dauer von eingehenden und getätigten Anrufen (falls möglich) ( ).

Im Menü **Anrufe**

1 ◉ **Gesprächszeit** ● / ⊏

2 ◉ **Eingehend** oder **Ausgehend** ● / ⊏
Zum Zurücksetzen des Zählers ● / ⊏ x 2

Einstellungen

Gebühren

Diese Funktion ermöglicht es Ihnen, die für Ihre Anrufe erhobenen Gebühren zu überprüfen.

Im Menü **Anrufe**
Gebühren ● / ⊏

Folgendes kann eingestellt werden:

Menüoption	Erklärung
Restgebühren	Anzeige des verbleibenden Guthabens
Rufzähler	Anzeige der Gesamtkosten für alle getätigten Anrufe
Kosten/Einheit	Hierbei handelt es sich um die Gebühr, die der Mobilfunkanbieter pro Gesprächseinheit erhebt.
Max. Kosten	Möglichkeit der Voreinstellung der maximalen Kosten für getätigte Anrufe

HINWEIS: Die Länge einer Einheit variiert möglicherweise während des Tages (z. B. Hauptzeit, Nebenzeit, Wochenende oder wahrend des Gespraches).
Gebühren für Anrufe können entsprechend berechnet werden. Die Informationen zu Gebühren geben jedoch möglicherweise nicht die tatsächlichen, von Vodafone erhobenen Gebühren wieder.

HINWEIS: Diese Funktion ist SIM-abhängig.

Einstellungen

⇩

Sicherheit

Sicherheitseinstellungen

Der PIN-Code schützt Ihre SIM-Karte gegen unberechtigte Verwendung. Wenn Sie den PIN-Code aktivieren, werden Sie bei jedem Einschalten des Telefons aufgefordert, den PIN-Code einzugeben.
Der PIN2-Code regelt die Sicherheit beim Speichern einer festen Rufnummer.

PIN-Eingabe

PIN-Eingabe aktivieren/deaktivieren

Im Menü **Sicherheit**

1 **PIN-Eingabe** ● / ⏎
2 **Aktiv/Deaktiv.** ● / ⏎
3 **Aktiv.** oder **Ausschalten** ● / ⏎
4 Geben Sie bei Auswahl von **Aktiv.** den PIN-Code ein (4 ~ 8 Ziffern) ⏎

PIN ändern

Im Menü **Sicherheit**

1 **PIN-Eingabe** ● / ⏎
2 **PIN ändern** ● / ⏎
3 Geben Sie den aktuellen Code ein ⏎
4 Geben Sie den neuen Code ein ⏎
5 Drücken Sie zur Bestätigung des neuen Codes ⏎

HINWEIS: Wenn die Option PIN-Eingabe auf **Aktiv.** gestellt ist, kann die PIN geändert werden.

PIN 2 ändern

Im Menü **Sicherheit**

1 **PIN 2 ändern** ● / ⏎
2 Geben Sie den aktuellen Code ein ⏎
3 Geben Sie den neuen Code ein ⏎
4 Drücken Sie zur Bestätigung des neuen Codes ⏎

HINWEIS: Dies ist abhängig von SIM, Diensteanbieter und Netzwerk.

Wenn PIN bzw. PIN2 dreimal inkorrekt eingegeben wurde, wird das Telefon gesperrt und Sie müssen den PUK- bzw. PUK2-Code eingeben. Wird der PUK- bzw. PUK2-Code zehnmal inkorrekt eingegeben, funktioniert das Telefon nicht mehr.

Alle auf der SIM-Karte gespeicherten Informationen werden gelöscht und es muss eine neue SIM-Karte eingelegt werden. Bitte wenden Sie sich für weitere Informationen an Vodafone.

Einstellungen

⇩

Sicherheit

Fixnummern

Fixnummern ist Teil des Telefonbuchs, jedoch mit zusätzlicher Sicherheit.
Wenn Fixnummern aktiviert ist:

- ➢ Können nur die Nummer im Speicher der Fixnummern gewählt werden.
- ➢ Müssen alle manuell gewählten Telefonnummern bereits im Speicher der Fixnummern abgelegten Telefonnummern entsprechen.

Wenn Sie eine Telefonnummer speichern, ändern oder löschen möchten, müssen Sie Ihren PIN2 eingeben.

Im Menü **Sicherheit**

1 ◉ **Fixnummern** ● / ⊏
2 ◉ **Aktiv.** oder **Ausschalten** ● / ⊏
3 Geben Sie bei Auswahl von **Aktiv.** den PIN2-Code ein ⊏

HINWEIS: Dies ist abhängig von SIM, Diensteanbieter und Netzwerk.

Einstellungen

⇩

Sicherheit

Rufsperre

Durch die Anrufsperre werden einige aus- und/oder eingehende Anrufe durch ein Passwort von Vodafone geschützt. Bei der Aktualisierung oder Prüfung des Status der Anrufsperre muss das Telefon für ein Mobilfunknetz registriert sein.
Für Anrufe können verschiedene Anrufbeschränkungen verwendet werden.

Im Menü **Sicherheit**

1 ↕ **Rufsperre** ● / ⊏

2 ↕ entsprechende Einstellung aus der Tabelle unten ⊏

(bei Auswahl von ● können Sie das Passwort eingeben (4 Ziffern) ⊏ / ●)

3 ↕ **Ein**, **Aus** oder **Status** ● / ⊏

4 Geben Sie bei Auswahl von **Ein** oder **Aus** Ihr Passwort ein (4 Ziffern) ⊏ / ●

HINWEIS: Sie können die folgenden Schritte überspringen, wenn Sie in Schritt 2 Ihr Passwort eingeben.

Einstellungen	Erklärung
Ausgehende Rufe	Ausgehende Anrufe sind gesperrt
Auslandssperren	Internationale, ausgehende Anrufe sind gesperrt
Nur Inland & Heim	Internationale, ausgehende Anrufe sind gesperrt außer Anrufe nach Hause
Ankommende Rufe	Eingehende Anrufe sind gesperrt
Eingehend im Ausland	Roaming-Funktion ist gesperrt
Alles löschen	Zum Löschen aller eingestellten Anrufsperren
Status alle	Status der Anrufsperre anzeigen
Passwort	Passwort der Anrufsperre ändern

Einstellungen

⇩

Zeit und Datum

Zeit und Datum

Zeit und Datum

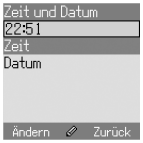
Im Menü **Zeit und Datum**

1 ◉ **Zeit** ● / ⊏

2 0 + ~ 9 wxyz um die Uhrzeit im 24 Stunden-Format einzugeben ● / ⊏

3 ◉ **Datum** ● / ⊏

4 0 + ~ 9 wxyz um das Datum einzugeben ● / ⊏



Zeit und Datum können im Bereitschaftsmodus oben auf dem Display angezeigt werden.

HINWEIS:
Einige Einstellungen können verloren gehen, wenn der Akku entnommen wird oder länger als 1,5 Stunden ungeladen bleibt.

Kamera

Kamera

Im Menü **Kamera**

● oder ▭ um das Foto aufzunehmen.

Bild aufnehmen

Der Kamerabereich beträgt 30 cm - ∞ .

Zum Speichern des Bildes unter Mein Telefon: (Nach dem Aufnehmen des Bildes)
⊡

Das Bild wird unter **Mein Telefon/Bilder/Gespeicherte Fotos** gespeichert.

Rückkehr zum Kamerabetrieb ohne das Foto zu speichern: (Nach dem Aufnehmen des Bildes)
⊟

HINWEIS: Wenn Sie nach dem Aufnehmen des Bildes ● drücken, können Sie das Bild an eine MMS anhängen. Siehe „Nachricht senden“ auf Seite 54.

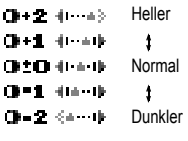
Sie können mit der integrierten Kamera Fotos machen, diese in einer Multimedia-Nachricht (MMS) oder per Infrared versenden und als Hintergrund einrichten. Sie können einem Kontakt in Ihrem Telefonbuch ebenfalls ein Foto anhängen.

Helligkeit einstellen

Bei aktivem Sucher kann die Helligkeit eingestellt werden.

▷ um die Helligkeit zu erhöhen
◁ um die Helligkeit zu verringern

Bild-Helligkeitsanzeigen (mind. 5 Lux)



Optionen im Sucher

Für Optionsliste ⊟

Option	Wenn ⊟ oder ● gedrückt ist
Dämmerungsmodus	Sorgt für eine bessere Bildqualität bei schlechten Lichtverhältnissen (Ein, Aus)
Anti Flimmern	Reduziert das Flimmern im Sucher (mode 1:50 Hz, mode 2:60 Hz)
Bildgröße	Ändert die Bildgröße (352 x 288 Pixel, 160 x 120 Pixel)

Bilder verwenden und speichern

Nach dem ein Bild aufgenommen wurde, wird es unter Mein Telefon abgespeichert. Um ein gespeichertes Bild als Hintergrund oder für Kontakte zu verwenden, siehe „Hintergrund einstellen“ auf Seite 32 und „Telefonnummer im Telefon speichern“ auf Seite 75.

Wenn bei Mein Telefon die Speicherkapazität erschöpft ist, können Bilder erst wieder gespeichert werden, nachdem einige gelöscht wurden.

Eingehende Anrufe während des Kamerabetriebs

Wenn Sie während des Kamerabetriebs einen Anruf usw. erhalten, wird der Kameramodus abgebrochen und das Telefon wechselt zum eingehenden Anruf usw.

HINWEIS: Das Bild wird nicht gespeichert.

Selbstporträt

Die Auslösetaste befindet sich seitlich am Telefon und wird zum Aufnehmen eines Bildes z. B. eines Selbstporträts verwendet. Bei aktiviertem Kameramodus können auch bei zugeklapptem Telefon Bilder mit der Auslösetaste aufgenommen werden.

Bilder ansehen

Von der Kamera aufgenommene Bilder werden im JPEG-Grafikdateiformat erstellt. JPEG ist eine standardisiertes Kompressionsformat für Grafikdateien. JPEG-Grafikdateien können mit den meisten allgemeinen Bildbetrachtungs- und Bildbearbeitungsprogrammen in der Regel mit einem Internetbrowser angesehen werden.

HINWEIS: Setzen Sie Telefon, d. h. Kamera keiner direkten Sonneneinstrahlung aus, um die Funktion der Kamera nicht zu beeinträchtigen.

Befindet sich die Kamera im Vorschaumodus oder wird ein aufgenommenes Bild gezeigt, wechselt das Telefon nach 3 Minuten automatisch in den Bereitschaftsmodus. Befindet sich das Telefon im Vorschaumodus und wird das Options-Menü angezeigt, ändert sich der Status nicht, d. h. das Telefon wechselt nicht den Bereitschaftsmodus.

Texteingabe (Ändern)

Sie können mit alphanumerischen Zeichen Einträge im Telefonbuch anlegen, Text- sowie E-Mail-Nachrichten usw. verfassen.

Taste	Textmodus		
	T9® (T9↑, T9↥ oder T9) Eingabesprache: Englisch)	**Mehrfachbelegung** (Eingabemodus-Anzeige: Abc, ABC oder abc)	**Numerisch** (Eingabemodus-Anzeige: 0-9)
0 +	Alternativen	. @ / – _ + 0	0/ (Halten)+
1	Zeichensetzung	.,?1!"-:; @ / * ( ) # + _ = [ ] { } ' ¡ ¿ & % \ ^ ~ | < > € £ $ ¥ ¤ § Leerzeichen / (Halten) Zeichenliste	1
2 abc	A B C (a b c)	A B C 2 Γ Ä Å Æ Ç (a b c 2 ä å æ à)	2
3 def	D E F (d e f)	D E F 3 Δ É (d e f 3 é è)	3
4 ghi	G H I (g h i)	G H I 4 Θ (g h i 4 ì)	4
5 jkl	J K L (j k l)	J K L 5 Λ (j k l 5)	5
6 mno	M N O (m n o)	M N O 6 Ξ Ñ Ö Ø (m n o 6 ñ ö ø ò)	6
7 pqrs	P Q R S (p q r s)	P Q R S 7 Π Σ (p q r s 7 ß)	7
8 tuv	T U V (t u v)	T U V 8 Φ Ü (t u v 8 ü ù)	8
9 wxyz	W X Y Z (w x y z)	W X Y Z 9 Ψ Ω (w x y z 9)	9
* ⇧	Umschalt- / (Halten) Eingabemodus	Umschalt- / (Halten) Eingabemodus	* / (Halten) Eingabemodus
#	Leerzeichen / (Halten) Zeilenumbruch	Leerzeichen * # / (Halten) Zeilenumbruch	# / (Halten) Zeilenumbruch
	Text löschen / (Halten) Alle Zeichen löschen		

HINWEIS: Die Anzeige der Zeichen im Modus T9® hängt von der jeweiligen Eingabesprache ab.

Umschaltmodus

Umschaltmodus ändern

Der Umschaltmodus kann durch Drücken (innerhalb 1 Sekunde) von (* ⇧) geändert werden.

Mehrfachbelegung	Tegic
Abc -> ABC -> abc	T9↑ -> T9↥ -> T9

Wird der Eingabemodus geändert, wird die Umschaltfunktion initialisiert.

Großbuchstaben am Wortanfang

Großbuchstaben am Wortanfang gilt für Abc und T9↑.
Wird der Eingabemodus zu Abc oder T9↑ geändert, wird der erste Buchstabe als Großbuchstabe und alle weiteren Buchstaben werden als Kleinbuchstaben eingegeben. (Die Eingabemodus-Anzeige wechselt zu abc oder T9.)
Werden die Zeichen [. (Punkt) oder ! oder ?] eingegeben, wird das nächste Zeichen als Großbuchstabe angezeigt.
(Die Eingabemodus-Anzeige wechselt zu Abc oder T9↑.)

Eingabemodus

Eingabemodus ändern

Der Eingabemodus kann durch Drücken und Halten (länger als 1 Sekunde) von (* ⇧) geändert werden.

Eingabemodus
Mehrfachbelegung -> Ziffern -> T9 (ausgewählte Tegic-Sprache) (Abc -> 0-9 -> T9↑)

Eingabemodus beibehalten

Das Telefon behält den gewählten Eingabemodus bei.

Texteingabe

T9®

Mit diesem Texteingabemodus wird die Anzahl der Tastendrücke deutlich reduziert.
Drücken Sie für jeden gewünschten Buchstaben die entsprechende Taste. Der gewünschte Buchstabe wird möglicherweise nicht angezeigt. Drücken Sie weitere Tasten, bis das Wortende erreicht ist. Prüfen Sie dann, ob das Wort korrekt angezeigt wird, bevor Sie mit dem nächsten Wort fortfahren. Wenn die eingegebenen Buchstaben nicht das gewünschte Wort ergeben haben, drücken Sie (0 +), (↑) oder (↓) so oft, bis das richtige Wort angezeigt wird. Fahren Sie anschließend mit dem nächsten Wort fort.

Beispiel einer Texteingabe im T9-Modus

Zum Erstellen einer neuen Nachricht, sind folgende Schritte durchzuführen:

1 Zu Beginn einer neuen Nachricht (⊟) (LÖSCHEN) drücken und gedrückt halten, um ggf. vorherigen Text zu löschen.
2 (* ⇧) (UMSCHALTEN) drücken, um ggf. zwischen Groß- und Kleinschreibung zu wechseln.
3 (2 abc) (2 abc) (5 jkl) (5 jkl) drücken.
„Ball“ wird angezeigt.

Beachten Sie, dass sich das Wort sich mit jeder Buchstabeneingabe ändert; geben Sie daher das Wort vollständig ein, bevor Sie es bearbeiten.

T9® Sprachen können unter T-Eingabe, Optionen (⊟) → (↕) **T9 Eingabe** (●) / (⊟) ausgewählt werden.

Wenn das gewünschte Wort nicht im Wörterbuch des Telefons gespeichert ist, müssen Sie es über den Mehrfachbelegungsmodus (Abc) eingeben.

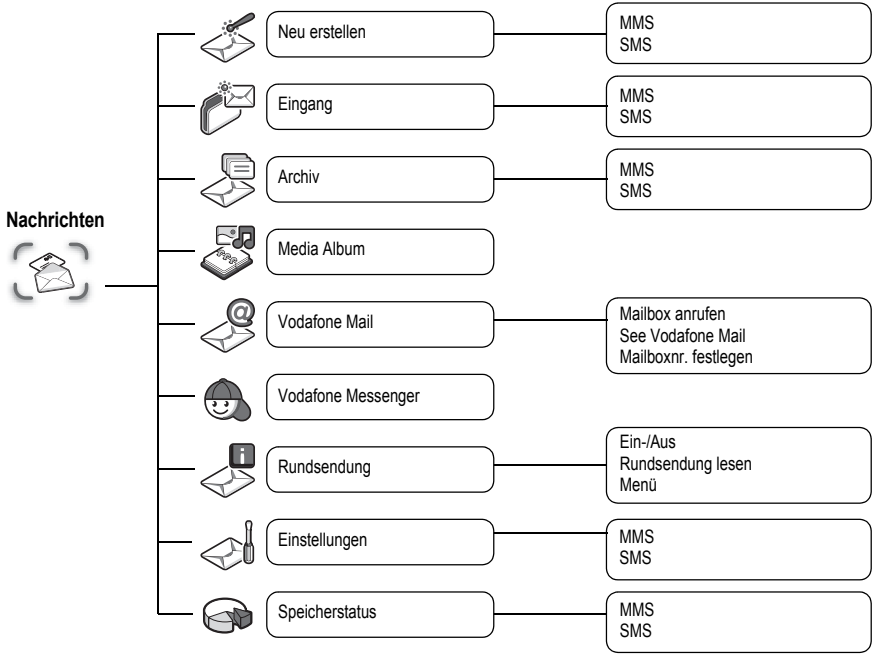
Andere Textmodi

Wählen Sie den Textmodus aus (unter Information auf dem Display)

Mehrfachbelegungsmodus (Abc, ABC oder abc):
Durch jeden schnell hintereinander erfolgenden Tastendruck wird das nächste Zeichen dieser Taste angezeigt. Wird die Taste freigegeben oder eine andere Taste gedrückt, wird das angezeigte Zeichen beibehalten. Der Cursor zeigt nun die nächste Position an.

Im T9- (T9 ↑) oder Mehrfachbelegungsmodus (Abc) wird der erste Buchstabe eines Satz als Großbuchstabe eingegeben.

Struktur des Nachrichten-Menüs



Nachrichten

Nachrichten

Mit diesem Telefon sind verschiedene Nachrichtentypen einschließlich SMS und MMS möglich.

MMS (Multimedia Messaging Service)

Ihr Telefon ist mit gewissen Multimedia Messaging Services (MMS) kompatibel. Sie können Bilder und Audiodateien mit Textnachrichten versenden und der Empfänger kann diese als Slideshow ansehen.
MMS können an andere MMS-fähige Mobiltelefone oder an E-Mail-Adressen gesendet werden.
Der Erhalt einer MMS wird durch eine Benachrichtigung entsprechend angezeigt (siehe Seite 56).
Beim Kauf Ihres Telefons ist möglicherweise bereits ein MMS-Profil eingerichtet. Um die Einstellungen zu ändern, siehe Seite Seite 59. Bilder- und Audiodateien konnen nur abgespielt werden, wenn der entsprechende Empfanger (PC, Handy u.a.) das entsprechende Dateiformat unterstutzen. Sie können die Nachrichten im Bereitschaftsmodus mit der linken Soft-Taste direkt aufrufen ( ).

Nachrichten

⇩

Neu erstellen

Neue MMS erstellen

Im Menü **Neu erstellen**

1 ↕ **MMS** ● / ⊏

Beim Erstellen einer Nachricht stehen folgende Auswahlmöglichkeiten zur Verfügung:

Auswahl	Erklärung
Foto zufügen	Bild unter **Gespeicherte Fotos** / **Download more** / **Fotografieren** auswählen und in die MMS einfügen.
Text schreiben	Text erstellen und in die MMS einfügen.
Audio zufügen	Töne unter **Gespeicherte Sounds** / **Download more** / **Aufzeichnung** auswählen und in die MMS einfügen.

2 Nach der Bild- oder Tonauswahl bzw. nach der Texteingabe sind folgende Optionen möglich, wenn ⊏ gedrückt wird.

Option	Wenn ⊏ oder ● gedrückt ist
Text erstellen	Text nach der Auswahl von hinzugefügter Text erstellen.
Hören	Töne nach der Auswahl von hinzugefügten Tönen anhören.
Senden	MMS nach der Eingabe von Betreff, Nummer des Empfängers oder Adresse senden.
Bild/Text/Audio entfernen	Aus der MMS entfernen.
Vorschau Dia	Vorschau Dia durch Drücken von ● / ⊏ ansehen.

Nachrichten

⇩

Neu erstellen

Slide erstellen

Um MMS mit mehr als nur einem Bild, Text oder Ton zu senden, müssen Sie neue Dias in die MMS einfügen.

Im Menü **Neu erstellen**

1 ↕ **MMS** ● / ⊏
2 ↕ **Foto zufügen**, **Text schreiben** oder **Audio zufügen** ● / ⊏, dann ein Foto oder Töne wählen oder einen Text eingeben
3 ↕ **Dias** ●

Diaoption

Durch Drücken von ⊏ wird Option bei Auswahl von Dias ausgewählt.

Option	**Wenn ⊏ oder ● gedrückt ist**
Neu zufügen	Dias einfügen.
Senden	MMS nach der Eingabe von Betreff, Nummer des Empfängers oder Adresse senden.
Dia Anzeigedauer	Gibt die Dia Anzeigedauer an.
Dia entfernen	Dia aus der MMS entfernen.
Vorschau Dia	Vorschau Dia durch Drücken von ● / ⊏ ansehen.

Nachrichten

⇩

Neu erstellen

Nachricht senden.....

Nach Beendigung der Nachricht (⊏) drücken.

1 (↕) **Senden** (●) / (⊏)
2 (↕) **Betreff zufügen** (●)
3 Betreff eingeben. (●)
4 (↕) **Empfänger** (●)
5 (↕) **Aus Telefonbuch**, **Nummerneingabe** (●) / (⊏) oder **Adresseingabe** (●)
6 entsprechender Eintrag (●)
7 (↕) **Senden** (●)

Vor dem Senden einer Nachricht stehen folgende Optionen zur Verfügung

Für Optionen (⊏)

Option	**Wenn (⊏) oder (●) gedrückt ist**
Betreff zufügen / Empfänger	Einer MMS einen Betreff hinzufügen / Einer MMS einen Empfänger hinzufügen
Ändern	Betreff oder Empfänger ändern
Adresse löschen	Adresse löschen
Senden	MMS senden
Vorschau MMS	Vorschau der MMS anzeigen
Sichern	MMS unter Entwurf speichern
Erstell-Optionen	Sende-Optionen einstellen

Nachrichten

⇩

Neu erstellen

Erstell-Optionen

Vor dem Senden einer Nachricht können folgende Optionen eingestellt werden.
Nach Beendigung der Nachricht (⏎) drücken.

1 (↕) **Senden** (●) / (⏎)
2 (⏎) für Optionen
3 (↕) **Erstell-Optionen** (●) / (⏎)

Option	Erklärung
Lesebericht anfordern	Anfrage, ob der Empfänger die Nachricht gelesen hat.
Sendebericht anfordern	Anfrage, ob die Nachricht beim Empfänger eingegangen ist.
Gültigkeitsdauer	Dauer, für die die Nachricht in der Nachrichtenzentrale gespeichert wird. Mehrere Sendeversuche, bis die Nachricht eingegangen ist oder die Gültigkeitsdauer abgelaufen ist.
Priorität	Priorität auf normal, niedrig oder hoch einstellen
Zustellzeit	Zustellzeit für eine gesendete Nachricht festlegen.

Nachrichten

⇩

Eingang

Nachrichten empfangen

Wenn Sie eine MMS empfangen, wird dies durch die Nachrichten-Benachrichtigung ( ) sowie durch Tonausgabe, Aufleuchten des Displays und/oder Vibration angezeigt.

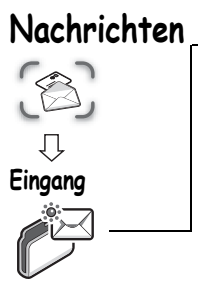
Im Menü **Eingang**

1 ↕ **MMS** ● / ⊏

2 ↕ gewünschte Nachricht ⊏

⊏ für die folgenden Optionen drücken.

Option	Wenn ⊏ oder ● gedrückt ist
Empfangen	Nachricht empfangen
Löschen	Nachricht von Server löschen und Benachrichtigung löschen
Eigenschaften	Nachrichten-Einzelheiten anzeigen (z. B. Nachrichtengröße und -datum)



Nachricht lesen

Im Menü **Eingang**

1 ↕ **MMS** ● / ⊏

2 ↕ gewünschte Nachricht ⊏

Beim Ansehen der Liste sind folgende Optionen erhältlich.

Option	**Wenn ⊏ oder ● gedrückt ist**
Antwort	Auf Nachricht antworten
Antwort an alle	Sender und allen Empfängern der Nachricht antworten
Weiterleiten	MMS weiterleiten
Zum Telefonbuch	Nummern im Telefonbuch speichern
Löschen	MMS löschen
Eigenschaften	Eigenschaften für Nachricht anzeigen

Nachrichten

Nachrichtenliste anzeigen

Folgende Nachrichten sind im Archiv gespeichert.

- ➢ Ausgang: Nachdem eine Nachricht gesendet wurde, wird sie im Ausgang gespeichert.
- ➢ Nicht gesendet: Nicht gesendete Nachrichten werden unter Nicht gesendet gespeichert.
- ➢ Entwürfe: Zum Erstellen eines Nachrichtenentwurfs.

MMS-Entwürfe: Im MMS-Modus gespeicherte Nachrichten werden unter Entwürfe abgelegt. Schlägt die Übermittlung einer MMS fehl, wird die Nachricht zusammen mit anderen bereits gespeicherten Nachrichten unter Nicht gesendet abgelegt.

Im Menü **Archiv**

1 ↕ **MMS** ● / ⊏

2 ↕ gewünschte Liste ● / ⊏

In jeder Liste stehen einige Optionen zur Verfügung.
Für Optionen ⊏

Optionsliste

Ausgang

Option	Wenn ⊏ oder ● gedrückt ist
Ändern	MMS Ändern
Weiterleiten	MMS weiterleiten
Löschen	MMS löschen
Eigenschaften	Eigenschaften für Nachricht anzeigen

Nicht gesendet, Entwürfe

Option	Wenn ⊏ oder ● gedrückt ist
Ändern	MMS ändern
Senden	MMS senden
Löschen	MMS löschen
Eigenschaften	Eigenschaften für Nachricht anzeigen

Nachrichten

Einstellungen

MMS Server/Profil einstellen

Bevor MMS gesendet oder empfangen werden können, müssen MMS Server und Profil eingestellt werden. Bitte fragen Sie bei Ihrem Netzbetreiber nach, ob zusätzliche Einstellungen erforderlich sind.
Es kann zwischen fünf URL-Servern für das Telefon gewählt werden.

Im Menü **Einstellungen** (MMS Server)

1 **MMS** ● / ⊡
2 **Erweitert** ● / ⊡
3 **MMS Server** ● / ⊡
4 gewünschter MMS Server ●
5 URL eingeben ●

Im Menü **Einstellungen** (Profil)

1 **MMS** ● / ⊡
2 **Erweitert** ● / ⊡
3 **Profil** ● / ⊡
4 Profil auswählen ● / ⊡

HINWEIS: -Bevor Sie einen MMS Server auswählen, müssen Sie möglicherweise zuerst das Profil festlegen, wenn dieses leer ist.
Server-Profil einstellen, siehe Seite 94, Vodafone live!
-Menü - Einstellungen - WAP-Profile
-Werden bereits vorhandene Einstellungen geändert, kann dies zu einer inkorrekten Server-Einstellung führen.

Nachrichten

Einstellungen

Optionen einstellen

Folgende Einstellungen sind möglich.
Im Menü **Einstellungen**
MMS ● / ⊏

Option	Erklärung
Berichte	**Lesebericht anfordern** einstellen (Anfrage, ob der Empfänger die Nachricht gelesen hat) / **Lesebericht senden** (Benachrichtigung des Senders, dass die Nachricht gelesen wurde, falls eine Bestätigung angefordert wurde) / **Sendebericht anfordern** (Anfrage, ob der Empfänger die Nachricht erhalten hat) / **Sendebericht senden** (Benachrichtigung des Senders, dass die Nachricht erhalten wurde, falls eine Bestätigung angefordert wurde)
Priorität	Priorität auf **Niedrig**, **Normal** oder **Hoch** einstellen.
Gültigkeitsdauer	Dauer, für die die Nachricht in der Nachrichtenzentrale gespeichert wird. Mehrere Sendeversuche, bis die Nachricht eingegangen ist oder die Gültigkeitsdauer abgelaufen ist. (**1 Tag**, **7 Tage** oder **Maximum**).
Autom. Download	Nachdem Sie eine Nachrichten-Benachrichtigung erhalten haben, wird Ihnen die Nachricht automatisch zugestellt (**Immer ein**). Nachrichten werden Ihnen automatisch zugestellt, wenn Sie sich im Bereich Zuhause befinden (**Wenn zu Hause**). Nachrichten werden Ihnen manuell zugestellt (**Niemals**).
Abspielmodus	Durch den Modus **Automatisch** können MMS-Slides ihrer Dauer entsprechend angezeigt werden.
Erweitert	**MMS Server**, **Profil**, **Serverauswahl**, **Anonym abgelehnt** und **Information** können hier eingestellt werden.

Nachrichten

⇩

Neu erstellen

SMS (Short Message Service)

Textnachrichten können empfangen, angezeigt, bearbeitet und/oder an Mobiltelefone des Vodafone-Netzes oder eines anderen Netzes, mit dem entsprechende Vereinbarungen bestehen, gesendet werden (je nach Telefon-Parametern des Empfängers). Die Nummer der Nachrichtenzentrale ist auf der Vodafone SIM-Karte vorprogrammiert; das Ändern dieser Nummer (siehe Seite 65) kann zum Fehlschlagen einer SMS führen.

Textnachricht erstellen

Im Menü **Neu erstellen**

1 ⦿ **SMS** ● / ⊏

2 Textnachricht erstellen – max. 459 Zeichen siehe „Texteingabe“ auf Seite 47.

3 Geben Sie die Telefonnummer des Empfängers ein.

Nachrichten senden siehe Seite 62.

Beim Erstellen einer Textnachricht stehen folgende Optionen zur Verfügung.

Für Optionen ⊏

Option	Wenn ⊏ oder ● gedrückt ist
Senden	Text als SMS senden
Rundsendung	Textnachricht an mehr als einen Empfänger senden
Vorlagen	Zugriff auf Textvorlagen unter Mein Telefon
Sichern	Nachricht im Ordner Nicht gesendet speichern
Kopie	Text kopieren
Ausschneiden	Text ausschneiden
Einfügen	Text einfügen
T9 Eingabe	T9 Eingabe auswählen
Ende	Menü Neu erstellen verlassen

Nachricht senden

Nach dem Erstellen der Nachricht (siehe Seite 61) ⊏ drücken.

1 ⇕ **Senden** ● / ⊏
2 Telefonnummer des Empfängers eingeben ●

Wenn aus den Kontakten ausgewählt werden soll:

1 ⇕ **Senden** ● / ⊏
2 ⊏
3 ⇕ **Aus Telefonbuch** ● / ⊏
4 ⇕ gewünschter Kontakt ⊏
5 ●

Nachrichten

⇩

Eingang

Nachrichten empfangen

Der Empfang einer MMS wird durch das Nachrichten-Symbol sowie durch Tonausgabe, Aufleuchten des Displays und/oder Vibration angezeigt.

Nachricht lesen

Im Menü **Eingang**

1 ⇕ **SMS** ● / ⊏

2 ⇕ gewünschte Nachricht ●

Beim Ansehen von Nachrichten sind folgende Optionen möglich.

Für Optionsliste ⊏

Option	Wenn ⊏ oder ● gedrückt ist
Antwort	Auf Nachricht antworten
Weiterleiten	SMS weiterleiten
Anruf	Nummer des Senders wählen
Zum Telefonbuch	Nummer des Senders dem Telefonbuch hinzufügen
Details	Anrufen oder Nachrichten an eine Telefonnummer, Email-Adresse oder eine in der Nachricht aufgeführte URL-Adresse. (Diese Option ist nur bei vorhandenen Nachrichten möglich).
Löschen	SMS löschen
Alles Löschen	Alle SMS löschen (Diese Option ist in der Nachrichtenliste möglich.)

HINWEIS: Wenn Sie ● drücken, werden Einzelheiten zur SMS angezeigt.

Nachrichten

Archiv

Nachrichtenliste anzeigen

Diese Nachrichtenlisten sind im Archiv gespeichert.

- ➢ Ausgang: Nachdem eine Nachricht gesendet wurde, wird sie im Ausgang gespeichert.
- ➢ Nicht gesendet: Schlägt die Übermittlung einer SMS fehl, wird die Nachricht zusammen mit anderen bereits gespeicherten Nachrichten unter Nicht gesendet abgelegt.
- ➢ Entwurf: Zum Erstellen eines Nachrichtenentwurfs.

SMS-Entwürfe: Im SMS-Modus bearbeitete und gespeicherte Nachrichten werden unter Entwürfe abgelegt. Schlägt die Übermittlung einer SMS fehl, wird die Nachricht zusammen mit anderen bereits gespeicherten Nachrichten unter Nicht gesendet abgelegt.

Im Menü **Archiv**

1 ↕ **SMS** ● / ⊏

2 ↕ gewünschte Liste ● / ⊏

In jeder Liste stehen einige Optionen zur Verfügung. Für Optionen ⊏

Optionsliste

Ausgang, Nicht gesendet

Option	Wenn ⊏ oder ● gedrückt ist
Senden	Text als SMS senden
Anruf	Nummer des Empfängers wählen
Details	Anrufen oder Nachrichten an eine Telefonnummer, Email-Adresse oder eine in der Nachricht aufgeführte URL-Adresse. (Diese Option ist beim Lesen der Nachricht verfügbar.)
Löschen	Gewünschte SMS löschen
Alles Löschen	Alle SMS löschen (Diese Option ist in der Nachrichtenliste verfügbar.)

Entwurf

Option	Wenn ⊏ oder ● gedrückt ist
Senden	Text als SMS senden
Rundsendung	Textnachricht an mehrere Empfänger senden
Vorlagen	Zugriff auf Textvorlagen unter Mein Telefon
Sichern	Nachrichten unter Nicht gesendet speichern
Kopie	Text kopieren
Ausschneiden	Text ausschneiden
Einfügen	Text einfügen
T9 Eingabe	T9 Eingabe auswählen
Ende	Menü Entwürfe verlassen

Nachrichten

⇩

Einstellungen

Nummer der Nachrichtenzentrale einstellen

Die Nummer der Nachrichtenzentrale ist auf der Vodafone SIM-Karte vorprogrammiert; das Ändern dieser Nummer kann zum Fehlschlagen einer SMS führen.

Im Menü **Einstellungen**

1 ↕ **SMS** ● / ⊏

2 ↕ **Nachrichtenzentrale** ● / ⊏

3 Nummer der Nachrichtenzentrale im internationalen Format eingeben (siehe „Anwahl einer internationalen Rufnummer“ auf Seite 17) ●

HINWEIS: Ist die Nummer der Nachrichtenzentrale bereits programmiert, ändern Sie die Nummer bitte nicht.

Optionen einstellen

Im Menü **Einstellungen**

↕ **SMS** ● / ⊏

Folgende Optionen sind möglich:

Option	Erklärung
Nachrichtenzentrale	Nummer der Nachrichtenzentrale ändern
Nachrichten-Typ	Entsprechenden Nachrichten-Typ wählen
Gültigkeitsdauer	Max. oder Zeitgrenze für gesendete Nachrichten wählen
Zustellbericht	Zustellbericht zum Status einer gesendeten Nachricht anfordern
Speicher gesend. SMS	Nachricht unter Speicher gesend. SMS speichern

Nachrichten

⇩

Media Album

Nachrichten - Media Album.....

Sie können Ihr Bild usw. auf dem Server des Diensteanbieters speichern. Dieses Bild kann dann Ihren Freunden gezeigt werden.
➢Weitere Informationen zu diesen Dienstleistungen erhalten Sie bei Vodafone oder an Ihren Service-Provider.

Nachrichten

⇩

Vodafone Mail

Durch diesen Service sind all Ihre Nachrichten auf dem neuesten Stand.

Vodafone Mail

Vodafone Mail ist ein innovativer Service, durch das Ihre Nachrichten auf dem neuesten Stand sind.
Bevor Sie den Anrufbeantworter oder E-Mail-Nachrichten abrufen können, müssen Sie sich über Vodafone beim Voicemail Service anmelden.

➢Weitere Informationen zu **Nachrichten auf Vodafone Mail** und **Internet Mail**-Dienstleistungen sind bei Anfrage bei Vodafone erhältlich.

Nachrichten auf Vodafone Mail abhören

Im Menü **Vodafone Mail**

Mailbox anrufen ● / ⊏

Die gespeicherte Mailbox-Nummer wird gewählt und die Nachrichten können abgehört werden.

Verbindung zur Internet-Mailbox aufbauen

Im Menü **Vodafone Mail**

See Vodafone Mail ● / ⊏

Das Telefon wird zum Abrufen der E-Mail-Nachrichten über WAP mit dem Internet verbunden.

Nummer von Vodafone Mail einstellen

Im Menü **Vodafone Mail**

1 **Mailboxnr. festlegen** ⊏ / ●

2 Vodafone Mailbox-Nummer eingeben (falls erforderlich) ● / ⊏ x 2

Nachrichten

⇩

Vodafone Messenger

Dadurch sind Nachrichten von einer und an eine anderen Person auf einer Anzeige möglich.

Vodafone Messenger

Durch den Vodafone Messenger können Sie überall im Vodafone-Netz Sofortnachrichten senden und empfangen.
Er steht für Spaß beim Chatten online.
➢Weitere Informationen zu dieser Dienstleistung erhalten Sie bei Vodafone.

Vodafone Messenger anzeigen .....

Im Menü **Vodafone Messenger**

Bildschirminhalt folgen

Nachrichten

Rundsendung

Rundsendung

Dadurch können Nachrichten zu bestimmten Themengebieten, wie z. B. Verkehr und Wettervorhersagen empfangen werden.

Rundsendung Ein-/Aus

Im Menü **Rundsendung**
1 ◉ **Ein-/Aus** ● / ⊏
2 ◉ **Ein** oder **Aus** ● / ⊏

Nachricht lesen

Im Menü **Rundsendung**
1 ◉ **Rundsendung lesen** ● / ⊏
2 ◉ gewünschte Nachricht ● / ⊏

Menü

Themengebiete und Sprachen können hinzugefügt, bearbeitet und gelöscht werden.

Im Menü **Rundsendung**
1 ◉ **Menü** ● / ⊏
2 ◉ **Themen** oder **Sprache** ● / ⊏
3 ◉ gewünschte Themen oder gewünschte Sprache ⊏
4 ◉ **Zufügen**, **Ändern** oder **Löschen** ● / ⊏

Nachrichten

⇩

Speicher-status

Speicherstatus

Sie können sich den Speicherstatus von MMS/SMS ansehen.

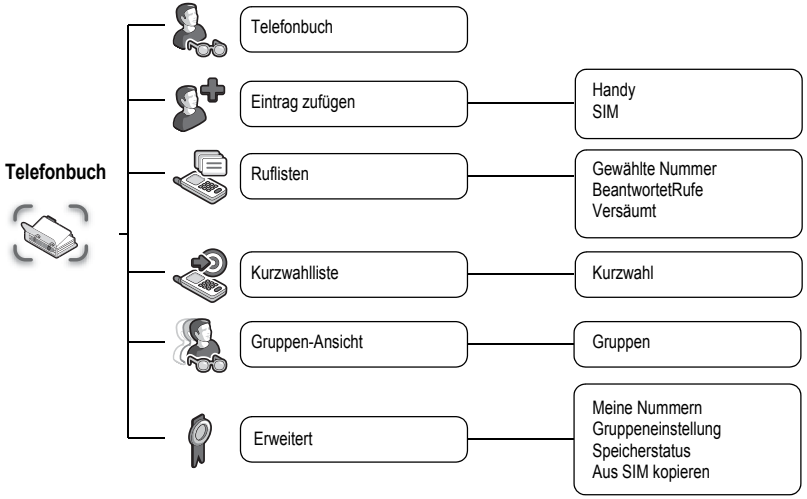
MMS Speicherstatus ansehen

Im Menü **Nachrichten**
1 ◉ **Speicherstatus** ● / ⊏
2 ◉ **MMS** ● / ⊏
Der gegenwärtige Prozentsatz von im Handy gespeicherten MMS wird angezeigt.

SMS Speicherstatus ansehen

Im Menü **Nachrichten**
1 ◉ **Speicherstatus** ● / ⊏
2 ◉ **SMS** ● / ⊏
Der gegenwärtige Prozentsatz von auf SIM und Mobiltelefon gespeicherten SMS wird angezeigt.

Struktur des Menüs Telefonbuch



HINWEIS: Wenn Ihr Telefon über eine mit SDN kompatible SIM-Karte verfügt, werden **Service Nummern** zum Telefonbuch hinzugefügt.
Sie können eine in der Liste aufgeführte Servicenummer anrufen.

Telefonbuch

Telefonbuch

⇩

Telefonbuch

Telefonbuch durchsuchen

Sie können das Telefonbuch nach Namen durchsuchen.
Wenn Sie beim Durchsuchen nach Namen eine Buchstabentaste drücken, springt die Anzeige zum ersten Eintrag mit diesem Anfangsbuchstaben.

Im Menü **Telefonbuch**
▲▼ gewünschter Kontakt ●

Telefonbuch

Telefonbuch

Optionen im Telefonbuch

Im Menü **Telefonbuch**

1 ↕ gewünschter Kontakt ⊏

2 ↕ gewünschte Option ● / ⊏

Option	Wenn ⊏ oder ● gedrückt ist
Anruf	Kontakt anrufen
Sende Message	MMS/SMS an ausgewählten Kontakt aus dem Telefonbuch senden
Ändern	Kontakt ändern
Eintrag zufügen	Kontakt der Telefonbuch hinzufügen
Kopie auf SIM/Handy	Kontakt auf SIM-Karte oder Telefon kopieren
Kurzwahl	Zur Kurzwahlliste hinzufügen
Löschen	Kontakt löschen
Suche	Kontakt durch Eingabe des Anfangsbuchstabens suchen (max. 18 Buchstaben)
Sende via IrDA	Kontakt über Infrarotanschluss an anderes Gerät senden

Telefonbuch

Telefonnummern können auf der SIM-Karte gespeichert werden.

⇩

Eintrag zufügen

Speichern

Telefonnummer auf der SIM-Karte speichern

Sie können Folgendes auf der SIM-Karte speichern: Name, Telefonnummer.

Die Länge von Namen und Telefonnummer sowie die gesamte Datenmenge sind SIM-abhängig.

Im Menü **Eintrag zufügen**

1 ◉ **SIM** ● / ⊏
2 ◉ Namensymbol (🕮) ●
3 Geben Sie den Namen ein ●
4 ◉ Telefonsymbol ( ) ●
5 Geben Sie die Telefonnummer ein ● / ⊏
6 ⊏

Optionen im SIM-Telefonbuch

Bei der Eingabe des Namens sind folgende Optionen möglich.
Für Optionsliste ⊏

Option	Wenn ⊏ oder ● gedrückt ist
Kopie	Buchstaben in den Zwischenspeicher kopieren
Ausschneiden	Buchstaben ausschneiden
Einfügen	Buchstaben aus dem Zwischenspeicher einfügen
T9 Eingabe	T9 Eingabe auswählen
Ende	Aktuelle Funktion verlassen

Telefonbuch

Telefonnummern können im Telefon gespeichert werden.

⇩

Eintrag zufügen

Telefonnummer im Telefon speichern

Sie können Folgendes im Telefon speichern: Name, Telefon Nr. 1, Telefon Nr. 2, E-Mail-Adresse, Bild und Gruppe.

Im Menü **Eintrag zufügen**

1 ↕ **Handy** ● / ⊏
2 ↕ Namensymbol ( ) ●
3 Geben Sie den Namen ein ●
4 ↕ Telefonsymbol ( ) ●
5 Geben Sie die Telefonnummer ein ● / ⊏
6 ↕ Telefonsymbol ( ) ●
7 Geben Sie die Telefonnummer ein ● / ⊏
8 ↕ E-Mail-Symbol ( ) ●
9 Geben Sie die E-Mail-Adresse ein ●
10 ↕ Bildsymbol ( ) ●
11 ↕↔ gewünschtes Bild aus Mein Telefon oder voreingestellte Bilder ● / ⊏
12 ↕ Gruppensymbol ( ) ●
13 ↕ gewünschte Gruppe ● / ⊏
14 ⊏

Optionen im Handy-Telefonbuch

Bei der Eingabe von Namen und E-Mail-Adresse sind dieselben Optionen möglich wie beim SIM-Telefonbuch.

Für Optionsliste ⊏ (siehe Seite 74)

Telefonbuch

⇩

Ruflisten

Ruflisten

Kürzlich gewählte Telefonnummern, beantwortete Anrufe und versäumte Anrufe werden im Ruflisten gespeichert. Es besteht die Möglichkeit, die gespeicherten Nummern anzurufen oder Nachrichten an sie zu senden oder sie zum Telefonbuch hinzuzufügen oder einzeln oder komplett zu löschen.

Ruflisten anzeigen

Im Menü **Ruflisten**

1 ◂▸ **Gewählte Nummer**, **BeantwortetRufe** oder **Versäumt**
2 ▴▾ gewünschte Telefonnummer ●

Eine Nummer aus Ruflisten wählen

Im Menü **Ruflisten**

1 ◂▸ **Gewählte Nummer**, **BeantwortetRufe** oder **Versäumt**
2 ▴▾ gewünschte Telefonnummer ●
3 ● / ↷, um anzurufen

Nachrichten senden

Im Menü **Ruflisten**

1 ◂▸ **Gewählte Nummer**, **BeantwortetRufe** oder **Versäumt**
2 ▴▾ gewünschte Telefonnummer ●
3 ⊏
4 ▴▾ **Sende Message** ● / ⊏
5 ▴▾ **MMS** oder **SMS** ● / ⊏
6 Geben Sie eine Nachricht ein

Für Einzelheiten zum Erstellen einer Nachricht siehe „Neue MMS erstellen“ auf Seite 52 oder „Textnachricht erstellen“ auf Seite 61.

Telefonbuch

Telefonnummer aus Ruflisten im Telefonbuch speichern

Im Menü **Ruflisten**

1 ◄► **Gewählte Nummer**, **BeantwortetRufe** oder **Versäumt**
2 ▲▼ gewünschte Telefonnummer ●
3 ⊏
4 ▲▼ **Zum Telefonbuch** ● / ⊏
5 ▲▼ **Handy** oder **SIM** ● / ⊏
6 ▲▼ gewünschtes Symbol ●
7 Entsprechend eingeben ●
(Wiederholen Sie ggf. die Schritte 6 und 7)
8 ⊏

Optionen in Ruflisten

In jeder Rufliste sind folgende Optionen möglich.
Für Optionen ⊏

Option	Wenn ⊏ oder ● gedrückt ist
Anruf	Ausgewählte Nummer anrufen
Sende Message	MMS/SMS an ausgewählte Nummer senden
Zum Telefonbuch	Nummer im Telefonbuch speichern
Löschen	Ausgewählten Eintrag löschen
Alles Löschen	Alle Einträge in der Liste löschen (Diese Option ist in der Rufliste möglich.)

Telefonbuch

⇩

Kurzwahl-

liste

Kurzwahl

Bei Telefonnummern aus der Kurzwahlliste des Telefonbuchs können Kurzwahlen durchgeführt werden.

Drücken Sie im Bereitschaftsmodus eine Zifferntaste (2 ~ 9) und halten Sie diese gedrückt.

Kurzwahl einstellen

Im Menü **Kurzwahl**

1 ◉ gewünschte Liste ●
Drücken Sie bei Auswahl einer Telefonnummer aus dem Telefonbuch ▭ anstelle von ●.

2 Geben Sie die Telefonnummer ein ● / ▭

Gespeicherte Nummern anzeigen

Drücken Sie im Bereitschaftsmodus eine Zifferntaste (2 ~ 9) und halten Sie diese gedrückt.

Anruf mit Kurzwahl tätigen

Im Bereitschaftsmodus

1 Drücken Sie eine Zifferntaste (2 ~ 9) und halten Sie diese gedrückt

2 ◉ gewünschte Liste ▭ / ✆

Telefonbuch

⇩

Gruppen-Ansicht

Telefonbucheinträge in Gruppen einteilen

Bei der Möglichkeit, im Telefonbuch eingetragene Kontakte in Gruppen einzuteilen, handelt es sich um eine Zusatzfunktion des Handy-Telefonbuchs.
Gruppen dienen zur Zusammenfassung verschiedener Kategorien von Einträgen zu den Kontakten, z. B. geschäftlich und privat. Jede Gruppe kann einer entsprechenden Kategorie zugewiesen werden, um schnellen Zugriff auf die darunter gespeicherten Einträge zu erhalten.
Sie können den Gruppen einen bestimmten Rufton zuordnen, um diese zu identifizieren (siehe „Gruppeneinstellung“ auf Seite 82).

Gruppen Ansicht

Im Menü **Gruppen-Ansicht**
↕ gewünschte Gruppe ● / ⊏

Für Optionsliste ⊏

Option	**Wenn ⊏ oder ● gedrückt ist**
Anruf	Kontakt anrufen
Sende Message	MMS/SMS an ausgewählten Kontakt aus dem Telefonbuch senden
Ändern	Kontakt ändern
Eintrag zufügen	Kontakt im Handy-Telefonbuch oder im SIM-Telefonbuch erstellen
Kopie auf SIM	Kontakt auf die SIM-Karte kopieren
Kurzwahl	Zur Kurzwahlliste hinzufügen
Löschen	Kontakt löschen
Suche	Kontakt durch Eingabe des Anfangsbuchstabens suchen (max. 18 Buchstaben)
Sende via IrDA	Kontakt über Infrarotanschluss an anderes Gerät senden

Telefonbuch

Erweitert

Meine Nummern

Meine Nummern ist ein Kontakt, unter dem Sie Ihre eigenen Rufnummern speichern können.

Nummern hinzufügen

Im Menü **Erweitert**

1 ↕ **Meine Nummern** ● / ⊏
2 ↕ **Telefon-Profil** oder **SIM Profil** ● / ⊏
3 Wenn Meine Nummern keine Nummern enthalten, ● / ⊏ drücken und mit Schritt 5 fortfahren.
Wenn Meine Nummern bereits im SIM-Profil gespeichert sind, ⊏ drücken.
4 ↕ **Neu** ● / ⊏
5 ↕ Namensymbol ●
6 Geben Sie den Namen ein ●
7 ↕ Telefonsymbol ●
8 Geben Sie die Telefonnummer ein ● / ⊏
9 ⊏

Bei Auswahl des **Telefon-Profil** können Sie Informationen wie zusätzliche Nummer, E-Mail-Adresse und Bild auswählen.

Telefonbuch

⇩

Erweitert

Gespeicherte Nummern anzeigen

Im Menü **Erweitert**

1 ↕ **Meine Nummern** ● / ⊏

2 ↕ **Telefon-Profil** oder **SIM Profil** ● / ⊏

Optionen in Meine Nummern

Beim Ansehen von Meine Nummern sind folgende Optionen erhältlich.

Telefon-profil (Display anzeigen)

Option	Wenn ⊏ oder ● gedrückt ist
Ändern	Zum Display „Ändern“ wechseln
Löschen	Profil löschen
Sende via IrDA	Profil über Infrarotanschluss senden

SIM Profil (Display anzeigen und Display auflisten)

Option	Wenn ⊏ oder ● gedrückt ist
Ändern	Zum Display „Ändern“ wechseln
Neu	Zum Display „Neu“ wechseln
Löschen	Profil löschen
Sende via IrDA	Profil über Infrarotanschluss senden

Telefonbuch

⇩

Erweitert

Gruppeneinstellung

Sie können den Gruppennamen ändern und einer Gruppe einen Sound zuordnen.

Gruppennamen ändern

Im Menü **Erweitert**

1 ◉ **Gruppeneinstellung** ● / ⊏
2 ◉ gewünschte Gruppe ●
3 Halten Sie ⊐ gedrückt, um den derzeit ausgewählten Namen zu löschen
4 Geben Sie einen neuen Gruppennamen ein ●

Einer Gruppe einen Sound zuordnen

Im Menü **Erweitert**

1 ◉ **Gruppeneinstellung** ● / ⊏
2 ◉ gewünschte Gruppe ⊏
3 ◉ **Sound-Typ** ● / ⊏
4 ◉ **<Voreinstellung>**, **Vorinstalliert**, **Mein Telefon** oder **Download more** ● / ⊏
5 ◉ gewünschter Sound-Typ ● / ⊏

Telefonbuch

⇩

Erweitert

Speicherstatus

Der Speicherstatus zeigt an, wie viele Speicherplätze im Telefonbuch erhältlich sind.

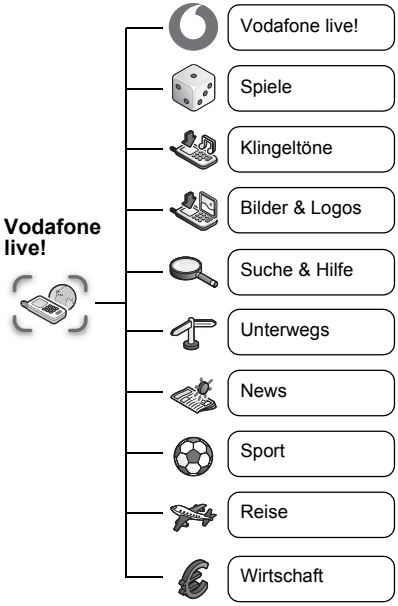
Im Menü **Erweitert**
Speicherstatus ● / ⊏

Aus SIM kopieren

Es besteht die Möglichkeit, Einträge vom SIM-Telefonbuch in das Handy-Telefonbuch zu kopieren.

Im Menü **Erweitert**
Aus SIM kopieren ● x 2 / ⊏ x 2

Struktur des Menüs Vodafone live!



Vodafone live!

Vodafone live!

Vodafone live! ist ein Online-Dienst, um eine Verbindung mit dem Internet herzustellen und E-Mails zu versenden. Sie können auf diesen Dienst leicht über das Display au dem GSM-Telefon (X60) zugreifen. Gilt nur fur WML-Seiten.

Vodafone live! anzeigen

Folgende interessanten Sites und Dienstleistungen finden Sie unter Vodafone live!
➢Weitere Informationen zu diesen Dienstleistungen erhalten Sie bei Vodafone.

Sie können im Bereitschaftsmodus durch Drücken der rechten Soft-Taste ( ) direkt auf die Website von Vodafone live! zugreifen.

Anzeige der Vodafone Website

Anzeige im Bereitschaftsmodus

Vodafone live!

Im Menü **Vodafone live!**
gewünschte Liste
In jeder Liste sind folgende Optionen erhältlich (siehe Seite 87).
Für Optionen

Inhalte von Vodafone live!

- Neu!
- Mail+MMS
- Download
- Spiele
- Chat
- Nachrichten
- Sport
- Getting & Around
- Entertainment
- Video & Audio
- Love & Life
- Search
- My Vodafone

HINWEIS: Menü Inhalt und aktuelle Website weichen möglicherweise voneinander ab.

Vodafone live!

Browser-Menü

Im Menü **Vodafone live!**

1 (Menü)

2 aus den unten aufgeführten Optionen auswählen ● / (Menü)

Option	Wenn (Menü) oder ● gedrückt ist
Auswahl	Option Auswahl
Lesezeichen	Zur Lesezeichen-Liste gehen → Gehe zu Seite, Lesezeich.zufügen, Ändern, Löschen
Adresseingabe	Zur URL-Eingabe gehen
Bild speichern	Das Bild im Inhaltsverzeichnis wird unter „Mein Telefon“ gespeichert
Als Lesezeichen	Die angezeigte URL wird unter Lesezeichen gespeichert
Seite neu laden	Diese Seite neu laden
Erweitert	Zur Homepage gehen, Cache-Speicher löschen, zum Push Eingang gehen, URL anzeigen oder WAP-Informationen anzeigen → Home, Cache löschen, Push Eingang, Adresse anzeigen, WAP Information
Einstellungen	Profile/Push-Zugriff bearbeiten oder Sicherheitsinformationen anzeigen → WAP-Profile, Push-Zugriff, Sicherheit
Browser Ende	Browser verlassen

Vodafone live!

Browser-Menü (Lesezeichen)

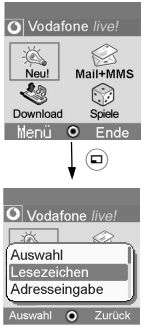
Im Menü **Vodafone live!** oder **Inhalt**

1 (Menü)
2 **Lesezeichen** /
3 gewünschte Lesezeichen
4 um die URL zu laden
um Optionen auszuwählen

Optionen:
Gehe zu Seite.....Zur URL-Seite springen
Lesezeich.zufügen..... Den Lesezeichen hinzufügen
Ändern ..... Lesezeichen bearbeiten
Löschen ..... Lesezeichen löschen

Unter Verknüpfung

Unter Inhalt



Browser-Menü (Adresseingabe)

Die URL kann durch Eingabe der Adresse angezeigt werden.

Im Menü **Vodafone live!** oder **Inhalt**

1 (Menü)
2 **Adresseingabe** /
3 URL eingeben

Vodafone live!

Browser-Menü (Bild speichern)

Angezeigte Bilder können unter „Mein Telefon“ gespeichert werden.

Im Menü **Inhalt**

1 (Menü)
2 **Bild speichern** /
3 um das gesamte Bild anzusehen
4 / zum Speichern

Browser-Menü (Als Lesezeichen)

Bevorzugte URLs können unter Lesezeichen gespeichert werden.

Im Menü **Inhalt**

1 (Menü)
2 **Als Lesezeichen** /
3 Titel eingeben zum Speichern

Vodafone live!

Browser-Menü (Seite neu laden)

Die aktuelle Seite kann erneut geladen werden.

Im Menü **Inhalt**

1 (Menü)

2 **Seite neu laden** /
Diese Seite wird erneut geladen.

Vodafone live!

Browser-Menü (Erweitert)

Im Menü **Vodafone live!** oder **Inhalt**

1 (Menü)

2 **Erweitert** ● / (Menü)

Browser-Menü (Erweitert – Home)

Das Telefon springt zur Einstellungs-Startseite.

Im Menü **Erweitert**

1 **Home**

2 ● / (Menü) um zur Home zu springen

Browser-Menü (Erweitert – Cache löschen)

Der Cache-Speicher wird gelöscht.

Im Menü **Erweitert**

1 **Cache löschen** ● / (Menü)

2 ● / (Menü) um den Cache-Speicher zu löschen

Vodafone live!

Browser-Menü (Erweitert)

Im Menü **Vodafone live!** oder **Inhalt**

1 (Menü)

2 **Erweitert** ● / ⊟

Browser-Menü (Erweitert – Push Eingang) .....

WAP-Nachricht anzeigen und zur URL gehen.

Im Menü **Erweitert**

1 **Push Eingang** ● / ⊟

2 ● um die URL zu laden
⊟ um eine Option auszuwählen

Bei Erhalt einer Nachricht und URL von Vodafone stehen folgende Optionen zur Verfügung.
Gehe zu Seite ..... Zur URL-Seite springen
Nachr. öffnen ..... Nachricht anzeigen
Löschen ..... Nachricht löschen

Wird nur eine URL von Vodafone erhalten, stehen folgende Optionen zur Verfügung.
Gehe zu Seite ..... Zur URL-Seite springen
Löschen ..... Nachricht löschen

Vodafone live!

Browser-Menü (Erweitert)

Im Menü **Vodafone live!** oder **Inhalt**

1 (Menü)

2 **Erweitert** /

Browser-Menü (Erweitert – Adresse anzeigen) .....

URL des Inhalts anzeigen.

Im Menü **Erweitert**

1 **Adresse anzeigen** /

Browser-Menü (Erweitert – WAP Information).....

WAP Information anzeigen.

Im Menü **Erweitert**

1 **WAP Information** /

Vodafone live!

Browser-Menü (Einstellungen)

Im Menü **Vodafone live!** oder **Inhalt**

1 (Menü)

2 **Einstellungen** ● / ▭

Browser-Menü (Einstellungen – WAP-Profile) .....

Einstellung des WAP-Browers.

Im Menü **Einstellungen**

1 **WAP-Profile** ● / ▭

2 gewünschtes Profil

3 ● zum Aktivieren

▭ um Optionen auszuwählen

Browser-Menü (Einstellungen – Push-Zugriff) .....

Einstellung von Push-Zugriff.

Im Menü **Einstellungen**

1 **Push-Zugriff** ● / ▭

2 **Ein** oder **Aus** ● / ▭

Browser-Menü (Einstellungen – Sicherheit) .....

Sicherheitsinformationen anzeigen.

Im Menü **Einstellungen**

1 **Sicherheit** ● / ▭

2 **Zertifikate**, **Jetziges Zertifikat** oder **Sitzungsinfo** ● / ▭

Spaß & Spiele

Spaß & Spiele

⇩

Spiele & mehr

Spiele & mehr

Java™ Anwendungen starten.
↕ gewünschte Java™-Anwendung, die Sie spielen möchten ●

Für Menü ⊏

Option	Wenn ⊏ oder ● gedrückt ist
Eigenschaften	Anzeige von Anwendungsnamen, API, Version, Mobilfunknetz, Anbieter, Beschreibung und Speichergröße
Aktualisieren	Java™-Anwendung aktualisieren
Löschen	Java™-Anwendung löschen

HINWEIS: Ihr Telefon unterstützt J2ME™ Java™-Anwendungen. Anderen Arten von Java™ Anwendungen können nicht installiert werden.

Spaß & Spiele

Download more

Download more

Die heruntergeladene Java™-Anwendung ist unter Spiele & mehr gespeichert.

1 ⟨↕⟩ gewünschte Liste ⟨⊏⟩
Java™ Anwendungen ⟨●⟩ / ⟨⊏⟩
Die Java™ Anwendungen zum Herunterladen werden ausgewählt

2 Für Optionen ⟨⊏⟩

Spaß & Spiele

⇩

Einstellungen

Einstellungen

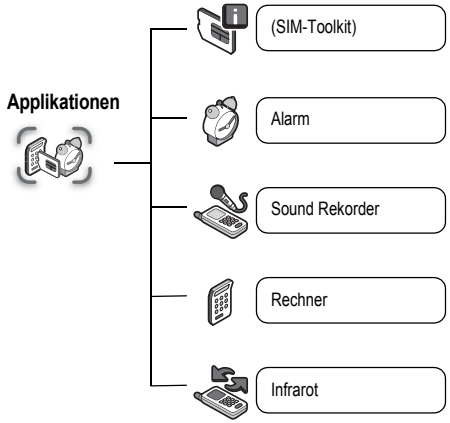
Einstellungen für Java™ Anwendungen, wie z. B. Lautstärke und Hintergrundbeleuchtung können geändert werden.

Einstellungen	Erklärung
Lautstärke	Lautstärkeeinstellung für Java™ Anwendungen
Helligkeit	Einstellung Ein/Aus der Helligkeit in Java™ Anwendungen
Vibration	Einstellung Ein/Aus der Vibrationen in Java™ Anwendungen
Online Dienst	Einstellungen für Online-Verbindungen von Java™ Anwendungen
Speicherstatus	Anzeige des Speicherstatus
Reset	Heruntergeladene Java™ Datei löschen und Daten von voreingestellten Java™ Anwendungen zurücksetzen
Information	Anzeige der Copyright-Informationen

Bei Auswahl von „Online Dienst“ werden weitere Optionen wie folgt angezeigt:

Anfragen ..... Bei Aktivierung einer Java™-Anwendung mit HTTP-Zugriff muss das Telefon immer zunächst fragen, ob der Benutzer mit dem Zugriff auf das Netzwerk einverstanden ist.
Ja ..... Online-Verbindungen stets zulassen.
Nein..... Online-Verbindungen nie zulassen.

Struktur der Applikationen



HINWEIS: Das SIM-Toolkit ist SIM-abhängig ( ). Das Menü wird umbenannt.

Applikationen

SIM-Toolkit

Diese Funktion ist SIM-abhängig ( ). Das Menü wird umbenannt.

Alarm

Alarm einstellen

Im Menü **Alarm**

1 Weckersymbol ( ) ●, **Ein** ● / ⊏

2 Uhrsymbol ( ) ●, geben Sie die gewünschte Uhrzeit ein (24 Stunden-Format) ● / ⊏

3 Weckwiederholungs-Symbol ( ) ●, **Einmalig**, **Täglich**, **Wochentage** oder **Wochenende** ● / ⊏

4 Toneinstellungs-Symbol ( ) ●, **Vorinstalliert**, **Mein Telefon** oder **Download more** ● / ⊏, gewünschter Rufton ● / ⊏ (bei Auswahl von **Mein Telefon** ● ( ), um den gewünschten Rufton auszuwählen)

5 Lautstärkesymbol ( ) ●, Lautstärke einstellen ● / ⊏

6 ⊏ um die Einstellungen zu speichern

Nach dem Einstellen der Weckzeit wird im Bereitschaftsmodus ein Weckersymbol ( ) auf dem Display angezeigt.

Der Wecker wird auf Grundlage der aktuellen Uhreinstellung aktiviert.

Bei Erreichen der eingestellten Uhrzeit ertönt der Wecker und eine Warnmeldung leuchtet auf dem Display auf.

Applikationen

⇩

Alarm

Alarm stumm schalten

Zum Ausschaltes der Alarms:

1 Drücken Sie eine beliebige Taste oder ⊏

2 ● / ⊏

Weckfunktion deaktivieren:

Unter **Alarm**

1 ↕ Weckersymbol ( ) ●

2 ↕ **Aus** ● / ⊏

3 ⊏

Alarm

Unter **Alarm**

1 ↕ Uhrsymbol ( ) ●

2 Gewünschte Weckzeit eingeben ● / ⊏

3 ⊏

Sollten Sie andere Einstellungen ändern möchten, beachten Sie bitte „Alarm einstellen“ auf Seite 99.

Snooze-Funktion

Mit Hilfe der Snooze-Funktion wird der Alarm 5-mal wiederholt, wenn Sie nach dem Abschalten des Alarms nicht ● / ⊏ drücken bzw. wenn Sie zum Abschalten des Alarms ⊘ drücken.

Zum Ausschalten der Snooze-Funktion:

<Telefon eingeschaltet>

Drücken Sie ⊏ (Ok) / ●, wenn „Möchten Sie ‘Snooze’ beenden?“ angezeigt wird.

Wenn Sie ⊏ / ⊘ drücken, ertönt der Alarm weitere 5 Male in 5-Minuten-Intervallen, bis „Ende des Alarms“ angezeigt wird.

<Telefon ausgeschaltet>

Der Alarm wird zum von Ihnen eingestellten Zeitpunkt ausgelöst.

Drücken Sie ⊏ (Ok) / ●, wenn „Möchten Sie ‘Snooze’ beenden?“ angezeigt wird.

Wenn Sie ⊏ / ⊘ drücken, ertönt der Alarm weitere 5 Male in 5-Minuten-Intervallen, bis „Ende des Alarms“ angezeigt wird.

Applikationen

Sound Rekorder

Sound Rekorder

Unter Mein Telefon können Sie Töne oder Ihre eigene Stimme aufnehmen. Die von Ihnen aufgenommenen Tönen können an MMS angehängt werden.
Ist unter Mein Telefon kein Speicherplatz mehr vorhanden, können solange keine Töne aufgenommen werden, bis eine vorherige Aufzeichnung gelöscht wurde.

Zur Aufnahme neuer Töne:

Unter **Sound Rekorder**

1 ● / ⊏ um mit der Aufnahme zu beginnen
2 ● / ⊏ um die Aufnahme zu beenden (die maximale Aufnahmezeit beträgt 15 Sekunden)
3 ⊏
4 ↕ **Sichern** ● / ⊏
Bei Auswahl von **Sende MMS** können Sie auf das MMS-Menü zugreifen.

Zum Abspielen einer Aufnahme:

● nach Schritt 2
Zum Beenden der Wiedergabe ● / ⊏

HINWEIS: ↔, um die Lautstärke während der Wiedergabe einzustellen.

Rechner

Rechner

Der Rechner mit vier Funktionen ermöglicht es Ihnen, einfache Berechnungen durchzuführen (Addition, Subtraktion, Multiplikation, Division).

Unter **Rechner**

1 Zahl eingeben (max. 10 Ziffern) – diese wird auf dem Display angezeigt
Zur Anzeige von Dezimalstellen drücken Sie ⊏
2 Auswahl einer Berechnung
(↑ zum Multiplizieren, → zum Addieren, ↓ zum Dividieren, ← zum Subtrahieren)
3 Zahl eingeben (max. 10 Ziffern) – diese wird auf dem Display angezeigt
4 ● um das Ergebnis zu berechnen

Applikationen

⇩

Infrarot

Infrarot

Über eine Infrarotverbindung zu einem anderen X60 oder einem anderen Gerät mit Infrarotanschluss können Sie Daten zwischen diesen Geräten übertragen.

Auf Infrarotverbindung vorbereiten

- ➢ Stellen Sie das X60 und ein anderes Gerät mit Infrarotanschluss in geeigneter Reichweite für Infrarot-Übertragungen auf.
- ➢ Zwischen den beiden kommunizierenden Geräten dürfen sich keine Hindernisse befinden.
- ➢ Die Infrarotanschlüsse der beiden Geräte müssen aufeinander ausgerichtet sein.
- ➢ Bei Verwendung eines PCs müssen Sie hier zunächst eine Infrarotverbindung einrichten.
  (Beispiel: **Start** > **Einstellungen** > **Systemsteuerung** > **Infrarot** > **Registerkarte Optionen** > **Infrarotübertragung aktivieren**)

Daten senden

Sie können folgende Arten von Daten senden: Kontakte, Bilder und Sounds im Ordner Mein Telefon.
Stellen Sie sicher, dass die Infrarotanschlüsse Ihres X60 und des anderen Telefons bzw. Geräts aufeinander ausgerichtet sind und dass sich keine Hindernisse zwischen ihnen befinden.

HINWEIS: Einige Downloads unterstehen möglicherweise dem Copyright. Diese Dateien können in vielen Fallen nicht gesendet werden.

Applikationen

⇩

Infrarot

Sollten Sie versuchen, Daten, die nicht gespeichert oder weitergeleitet werden können, zu senden, wird eine Fehlermeldung angezeigt.

Infrarot einstellen

Vor dem Empfangen von Daten müssen Sie den Infrarotmodus aktivieren.

Im Menü **Infrarot**
● zum Aktivieren

Bilder und Sounds senden

Im Bereitschaftsmodus
1 ●
2 ◂▸ **Mein Telefon** ● / ⊏
3 ▴▾ **Bilder** oder **Sounds** ● / ⊏
4 ▴▾ gewünschte Position ● / ⊏
5 ▴▾ zu sendende Daten auswählen ⊏
6 ▴▾ **Sende via IrDA** ● / ⊏

Applikationen

⇩

Infrarot

Kontakte senden

Im Bereitschaftsmodus

1 ●
2 ✣ **Telefonbuch** ● / ⊏
3 ⇕ **Telefonbuch** ● / ⊏
4 ⇕ zu sendenden Kontakt auswählen ⊏
5 ⇕ **Sende via IrDA** ● / ⊏

Daten über den Infrarotanschluss empfangen

Vor dem Empfangen von Daten müssen Sie zunächst Infrarot aktivieren.
Die Meldung **Daten erhalten** wird angezeigt gefolgt von den gesendeten Daten.

● / ⊏ um die Daten zu speichern
⊐ um abzubrechen

Kalender

Kalender

Kalender anzeigen

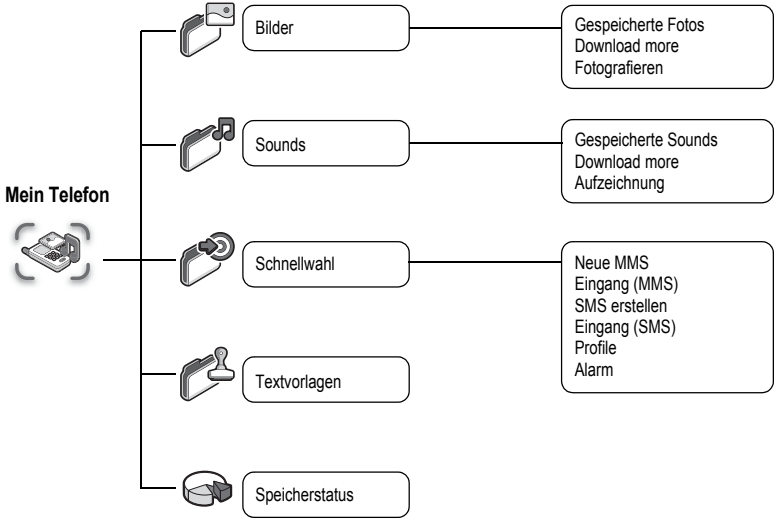
Im Menü **Kalender**

zur Anzeige der Kalenderseiten

Für Optionsliste

Option	Wenn oder gedrückt ist
Gehe zu Datum	Zum gewünschten Datum springen
Wochenanfang	Über die Kalenderfunktion kann ausgewählt werden, mit welchem Tag die Woche beginnt

Struktur des Menüs Mein Telefon



Mein Telefon

Mein Telefon

Die auf dem X60 gespeicherten Daten werden unter Mein Telefon abgelegt. Es sind vier vordefinierte Ordner vorhanden (Bilder, Sounds, Schnellwahl, Textvorlagen). Die maximale Speicherkapazität der Ordner beträgt ca. 1 MB.

⇩

Bilder

Bilder (Mein Telefon > Bilder)

Von der Kamera aufgenommene oder aus dem Internet heruntergeladene Bilder können verwaltet werden.

Bild anzeigen

Im Menü **Bilder**
1 ↕ **Gespeicherte Fotos** ● / ⊏
2 ↕ gewünschtes Bild ●

Bild/Bilddatei herunterladen

Im Menü **Bilder**
1 ↕ **Download more** ● / ⊏
2 Die Site, von der das Bild/die Bilddatei heruntergeladen wird, wird angezeigt

Bild aufnehmen

Im Menü **Bilder**
1 ↕ **Fotografieren** ● / ⊏
2 Das Telefon wechselt in den Kameramodus (siehe Seite 44)

Mein Telefon

⇩

Bilder

Bildoptionen

Bei Auswahl eines Bildes sind folgende Optionen möglich.

Für Optionsliste ⊟

Option	Wenn ⊟ oder ● gedrückt ist
Sende MMS	Bilder an MMS anhängen (siehe „MMS“)
Sende via IrDA	Bilder über Infrarot an anderes Gerät senden
Als Hintergrund	Bilder als Hintergrund einrichten
Zum Telefonbuch	Einem Kontakt Bilder anhängen
Umbenennen	Bilder umbenennen
Löschen	Bilder löschen
Eigenschaften	Dateiname, Größe, Datum und Status der Weiterleitungs-Sperre anzeigen

Mein Telefon

⇩

Sounds

Sounds (Mein Telefon > Sounds)

Heruntergeladene und aufgenommene Töne werden unter Gespeicherte Sounds gespeichert.

Sounds durchblättern

Im Menü **Sounds**

1 ◯ **Gespeicherte Sounds** ● / ⊏

2 ◯ gewünschter Ton ●

Sounds herunterladen

Im Menü **Sounds**

1 ◯ **Download more** ● / ⊏

2 Die Site, von der die Audiodatei heruntergeladen wird, wird angezeigt

Aufzeichnung

Im Menü **Sounds**

1 ◯ **Aufzeichnung** ● / ⊏

2 Das Telefon wechselt in den Aufnahmemodus (siehe Seite 101)

Optionen in Soundsdatei (Gespeicherte Sounds)

Bei Auswahl eines Tons sind folgende Optionen möglich.
Für Optionsliste ⊏

Option	Wenn ⊏ oder ● gedrückt ist
Sende MMS	Audiodateien an MMS anhängen (siehe „MMS“)
Sende via IrDA	Audiodateien über Infrarot an anderes Gerät senden
Ton festlegen	Zur Einstellung von Klingelton, Nachrichten-Ton und Gruppenton (es ist nicht möglich, eine AMR-Datei als Klingelton einzustellen)
Umbenennen	Audiodatei umbenennen
Löschen	Audiodateien löschen
Eigenschaften	Dateiname, Größe, Datum und Status der Weiterleitungs-Sperre anzeigen

Mein Telefon

⇩

Schnellwahl

Schnellwahl

Sie können Schnellwahl in Mein Telefon einstellen.

Schnellwahl anzeigen.....

Im Menü **Schnellwahl**

(↕) gewünschter Inhalt (●)

Im Menü Schnellwahl sind folgende Optionen möglich:

Für Optionsliste (⊟)

Option	Wenn (⊟) oder (●) gedrückt ist
Ändern	Zum Überschreiben der aktuellen Verknüpfung mit einer neuen
Verschieben	Verknüpfung an eine andere Stelle auf der Liste verschieben
Zufügen	Neue Verknüpfung speichern
Löschen	Verknüpfung löschen

Auf Schnellwahl zugreifen:
Im Bereitschaftsmodus
1 (○)
2 (↕) gewünschte Verknüpfung (●)

Mein Telefon

⇩

Text-vorlagen

Textvorlagen

Beim Erstellen von Textnachrichten (SMS) können auf dem Telefon gespeicherte Vorlagen verwendet werden. Sie können oft verwendete Nachrichten als Vorlagen speichern.

Textvorlagen bearbeiten

Im Menü **Textvorlagen**

↕ gewünschte Vorlage ● (Rückkehr zum Display Bearbeiten)

Für Optionsliste ⊟

Option	Wenn ⊟ oder ● gedrückt ist
Neu	Neuer Vorlage Wörter hinzufügen
Sende Message	Vorlage an MMS oder SMS senden
Ändern	Vorlage ändern
Löschen	Vorlage löschen
Eigenschaften	Anzeige von Größe und Datum

Mein Telefon

⇩

Speicherstatus

Speicherstatus

Hier können Sie nachsehen, wie viele Daten in den einzelnen Ordnern unter Mein Telefon gespeichert sind.

HINWEIS: Der Speicher in „Mein Telefon“ ist getrennt von MMS- und Java™-Speicher.

Persönliche WAP-/MMS-Einstellungen

Verwenden Sie die folgende Tabelle, um Ihre GSM-/GPRS-, WAP-/MMS-Einstellungen zu notieren

Position	Einrichtungsinformationen Einstellung Nr. 1	Einrichtungsinformationen Einstellung Nr. 2	Einrichtungsinformationen Einstellung Nr. 3	Einrichtungsinformationen Einstellung Nr. 4	Einrichtungsinformationen Einstellung Nr. 5
Profilname					
Homepage					
Gateway					
Port (Nicht gesichert/Sicher)					
Daten Verbindungen					
CSD					
Profilname					
Konto					
Passwort					
Verbindungsart					
Telefonnummer					
Autom. trennen					
GPRS					
Profilname					
Konto					
Passwort					
APN-Name					
Auth. Typ Normal/ Sicher/Gesichert/Keine (PAP) (CHAP)					
MMS Server					

Fehlersuche

Wenden Sie sich im Falle eines andauernden Problems bitte an Ihren Händler.

Problem	Ursache	Maßnahme
Telefon lässt sich nicht einschalten	———	Stellen Sie sicher, dass der Akku vollständig aufgeladen und korrekt in das Telefon eingesetzt wurde.
Äußerst kurze Standzeit eines neuen Akkus	Das von Ihnen verwendete Mobilfunknetz und der Zustand des Akkus können die Standzeit beeinflussen.	———
Kurze Standzeit eines alten Akkus	Akku ist zu alt.	Ersetzen Sie den alten Akku durch einen neuen, vollständig aufgeladenen Akku.
Während des Ladevorgangs: Ladeanzeige leuchtet nicht auf, Akkuladeanzeige wird nicht auf dem Display angezeigt und Telefon kann nicht eingeschaltet werden	Der Akku ist nicht an das Telefon angeschlossen oder er ist völlig leer. In diesem Fall dauert es einen Moment, bis die Anzeige aufleuchtet.	Lassen Sie den Akku einige Minuten laden, bis die Anzeige leuchtet und versuchen Sie anschließend, das Telefon einzuschalten.
Akku lädt nicht auf	Der Akku ist nicht an das Telefon angeschlossen.	Stellen Sie sicher, dass der Akku korrekt in das Telefon eingesetzt wurde.
	Akku wurde nach dem Einschalten des Reise-Schnellladegeräts an das Telefon angeschlossen.	
Es können keine Anrufe getätigt werden	Das Telefon ist gesperrt.	Entsperren Sie das Telefon.
	Ausgehende Anrufe sind gesperrt.	Deaktivieren Sie die Sperre für ausgehende Anrufe oder die Anrufsperre.
	Das Telefon hat keinen Netzempfang.	Begeben Sie sich in ein Gebiet mit Flächendeckung und verwenden Sie Ihr Telefon, nachdem es ein Mobilfunknetz registriert hat.

Problem	Ursache	Maßnahme
Es sind keine Anrufe vom Speicher der festen Rufnummern aus möglich		Prüfen Sie, ob Ihre SIM-Karte Fixnummern unterstützt. Prüfen Sie, ob die Funktion Fixnummern aktiviert ist. Prüfen Sie, ob die Telefonnummer unter Fixnummern gespeichert ist.
Es können keine Anrufe empfangen werden	Das Telefon ist nicht eingeschaltet.	Schalten Sie das Telefon ein.
	Eingehende Anrufe sind gesperrt.	Deaktivieren Sie die Sperre für eingehende Anrufe.
	Das Telefon hat keinen Netzempfang.	Begeben Sie sich in ein Gebiet mit Flächendeckung und verwenden Sie Ihr Telefon, nachdem es ein Mobilfunknetz registriert hat.
Es können keine Notrufe getätigt werden	Sie befinden sich in einem Gebiet ohne GSM-Flächendeckung.	Stellen Sie sicher, dass das Antennensymbol angezeigt wird – begeben Sie sich in ein Gebiet mit Flächendeckung und verwenden Sie Ihr Telefon, wenn das Antennensymbol angezeigt wird.
Telefonnummern können nicht aus dem Telefonbuch abgerufen werden	Das Telefon ist gesperrt.	Entsperren Sie das Telefon.
	Die Telefonnummer wurde beschränkt.	Heben Sie die Beschränkung auf.

Wichtige Fehlermeldungen

Im Folgenden sind die wichtigsten Fehlermeldungen aufgeführt, die angezeigt werden können:

Fehlgeschlagen!	Roaming im gewählten Bereich ist nicht zulässig.
	Roaming im gewählten Netz ist nicht zulässig.
	Das Netz hat einen Authentisierungsfehler festgestellt, da Ihre SIM-Karte nicht für das Netz registriert ist – wenden Sie sich bitte an Vodafone oder an Ihren Service-Provider.
SIM blockiert!	Die SIM-Karte ist gesperrt, da eine der Entsperrtasten (PUK/PUK2) für den PIN-/PIN2-Code zehnmal inkorrekt eingegeben wurde – wenden Sie sich bitte an Vodafone oder an Ihren Service-Provider.
Bitte SIM einlegen	Das Telefon hat ein Problem mit der SIM-Karte festgestellt – schalten Sie das Telefon aus und anschließend wieder ein; wird die Meldung weiterhin angezeigt, wenden Sie sich bitte an Vodafone oder an Ihren Service-Provider.
SIM ist ungültig	DDie SIM-Karte hat mindestens eine der Prüfungen der persönlichen Einstellungen nicht bestanden – wenden Sie sich bitte an Vodafone oder an Ihren Service-Provider.
Funktion nicht verfügbar!	DDie gewählte Funktion wird entweder nicht von der SIM-Karte unterstützt oder ist mit dem aktuellen Vertrag nicht verfügbar – wenden Sie sich bitte an Vodafone oder an Ihren Service-Provider.
PIN2 ist abgelaufen!	Der PIN2-Code ist permanent gesperrt, da zehnmal der inkorrekte PUK2 eingegeben wurde. Vom PIN2-Code gesteuerten Dienstleistungen können nicht verwendet werden – wenden Sie sich bitte an Vodafone.
Speicher voll, Nachricht abgelehnt! oder SIM-Info Speicher ist voll! SMS abgelehnt!	Eine Nachricht wurde empfangen, der Nachrichtenspeicher ist jedoch voll. Löschen Sie zum Empfangen von Nachrichten einige der derzeit gespeicherten Nachrichten.
Zu viele Zeichen!	Die bearbeitete oder neu erstellte Nummer im Telefonbuch ist für die SIM-Karte zu lang.

SMS kann nicht gespeichert werden	Der Nachrichtenbereich ist voll. Sie können erst wieder Nachrichten speichern, wenn einige der derzeit gespeicherten Nachrichten gelöscht wurden.
Passwortbestätigung schlug fehl!	Bei der Änderung des Codes für die Telefonsperre wurde der neue Code nicht korrekt bestätigt – versuchen Sie erneut, den Sperrcode zu ändern und bestätigen Sie diesen korrekt.
Falscher Code	Die Aktivierung bzw. Deaktivierung des Sperrcodes ist aufgrund der Eingabe eines inkorrekten Sperrcodes fehlgeschlagen – geben Sie den Sperrcode erneut ein.
Falsche Eingabe!	Der eingegebene Code ist nicht korrekt – geben Sie den Code korrekt ein.
Wahlwiederholungs-Liste ist voll!	Die Liste zur Wahlwiederholung von Nummern, die nicht vermittelt werden konnten, ist voll – schalten Sie das Telefon aus und anschließend wieder ein.

Glossar

APN	Access Point Name (Einwahlnummer). Führt den Benutzer zum Gateway oder zum gewünschten Service.
Ausschneiden	Löscht markierten Text permanent aus einer SMS.
CHAP	Challenge Handshake Authentication Protocol. Eine Sicherheitsfunktion des GPRS-Netzes.
CSD	Circuit Switched Data (leitungsvermitteltes Datennetz). Eine Kommunikationsmethode zur Datenübertragung über Telefonverbindungen.
Diensteanbieter	Organisation, die für den Zugriff auf das GSM-Netz zuständig ist.
DTMF-Töne	DTMF = Dual Tone Multi-Frequency (Zweiton-Verfahren). DTMF-Töne ermöglichen die Kommunikation mit computergestützten Telefonsystemen, Mailboxen usw.
GPRS	General Packet Radio Service. Ein GSM-Übertragungsverfahren, bei dem die Daten in Paketform gesendet und empfangen werden, was keine ständige Belegung des Kanals bedeutet. Das verfügbare Funkspektrum wird optimal genutzt und der Benutzer zahlt nur für die tatsächlich empfangene bzw. gesendete Datenmenge.
GSM	Global System for Mobile Communications. Hierbei handelt es sich um die Bezeichnung der digitalen Technologie, die dieses Telefon verwendet.
Kopieren	Kopiert markierten Text aus einer SMS, ohne ihn aus der ursprünglichen Nachricht zu entfernen.
MMS	Multimedia Messaging Service (Multimedia-Nachricht). Ein erweitertes Nachrichtensystem für Mobiltelefone. Dieser Service ermöglicht das Senden/Empfangen von Textnachrichten mit angehängten Bildern, Animationen und Audiodateien.
Netzbetreiber	Organisation, die für den Betrieb eines GSM-Netzes zuständig ist.
PAP	Password Authentication Protocol (PAP-Protokoll). Eine Sicherheitsfunktion des GPRS-Netzes.
Passwort	Wird zur Kontrolle der GPRS-/CSD-Einstellungen bei Datenverbindungen und zur Kontrolle der Anrufsperre verwendet und von Vodafone bereitgestellt.

PIN	Persönliche Identifikations-Nummer, die für die Sicherheit der SIM-Karte verwendet und von Vodafone bereitgestellt wird. Nach dreimaliger inkorrekter Eingabe des PIN-Codes wird dieser gesperrt.
PIN2	Persönliche Identifikations-Nummer, die zur Kontrolle des Speichers für Fixnummern und der Gebühren verwendet und von Vodafone bereitgestellt wird. Nach dreimaliger inkorrekter Eingabe des PIN2-Codes wird dieser gesperrt.
PUK/PUK2	PIN/PIN2 Unblocking Key (Entsperrcode für PIN/PIN2). Wird zum Entsperren von PIN/PIN2 verwendet und von Vodafone bereitgestellt. Nach zehnmaliger inkorrekter Eingabe des PUK/PUK2-Codes wird dieser gesperrt.
Registrierung	Verbindungsaufbau mit einem GSM-Netz. Die Registrierung wird normalerweise automatisch von Ihrem Telefon vorgenommen.
Roaming	Möglichkeit, das Telefon mit anderen Mobilfunknetzen als dem eigenen zu verwenden.
SIM	Subscriber Identity Module (SIM-Karte). Kleine Smart-Karte, die individuelle Teilnehmerdaten und Benutzerinformationen speichert, wie z. B. das Telefonbuch oder SMS.
SMS	Short Message Service (Textnachricht). Ein Basis-Nachrichtensystem für Mobiltelefone. Dieser Service ermöglicht das Senden und Empfangen von Textnachrichten.
URL	Uniform Resource Locator. Hierbei handelt es sich um eine alphanumerische Adresse zum Zugriff auf Homepages und andere Internet-Sites.
WAP	Wireless Application Protocol (WAP-Protokoll). Kommunikationsstandard, der das Laden von Daten vom Internet auf das Telefon ermöglicht.

Spezifikationen

Unterstützte Bandbreiten ..... GSM900 Klasse 4
GSM1800 Klasse 1

Gesprächszeit ..... 1,5 Std. - 5 Std.
(90 Min. - 300 Min.)

Standby-Zeit ..... 75 Std. - 230 Std.

HINWEIS: Gesprächs- und Standby-Zeit sind von den jeweiligen Netzbedingungen, SIM-Nutzung und Akkuzustand abhängig.

Temperaturbereich
Laden ..... +5 °C – +35 °C
Lagerung ..... -20 °C – +60 °C

Volumen ..... ca. 74 cm^3

Gewicht ..... ca. 82 g

Abmessungen
Höhe ..... 75,5 mm
Breite ..... 44,5 mm
Tiefe ..... 27 mm

Versorgungsspannung ..... 3,7 V (680 mAh Li-Ion)

Antenne ..... Extern

Ladezeit ..... Bis zu 120 min.

HINWEIS: Die Ladezeit ist von Telefonnutzung und Akkuzustand abhängig.

SIM-Typ ..... Nur 3 V oder 3 V/5 V

Telefonbuchspeicher ..... 300 Einträge + SIM

Sound Rekorder ..... Max. Aufnahmelänge je 15 Sekunden (variiert je nach Mein Telefon)

Spiele (vorinstallierte Spiele) 1

Hintergrundfarben ..... 1 (Weiß)

Ringtones ..... 10 fest (variiert je nach Mein Telefon)

Alarm 1

Unterstützte Grafikformate ..... GIF87a, GIF89a, JPEG, WBMP, PNG

Speicherkapazität
Mein Telefon ..... 1 MB
MMS ..... 700 KB
Spaß & Spiele ..... 500 KB

Kamerabereich ..... 30 cm - ∞

HINWEIS: Zur Vermeidung von Beschädigungen darf das Telefon nur mit der Taste ausgeschaltet werden.

Zubehör

Li-Ion-Akku (EB-BSX60)

Verdoppeln Sie Ihre Gesprächszeit mit diesem zusätzlichen Akku.

Persönliche Freisprecheinrichtung (EB-EMD87)

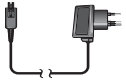
Durch die Verwendung dieses Zubehörs haben Sie die Möglichkeit, Telefonate durchzuführen, ohne das Telefon in der Hand halten zu müssen. Setzen Sie einfach den Ohrhörer in Ihr Ohr ein und schließen Sie den Adapter unten an Ihrem Telefon an – und sprechen Sie.

HINWEIS: Auch wenn eine Freisprecheinrichtung an das Telefon angeschlossen ist, wird der Rufton über den Lautsprecher ausgegeben.

Auto-Ladegerät (EB-CDX70)

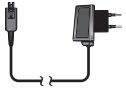
Laden Sie den Akku in Ihrem Fahrzeug auf, indem Sie dieses Zubehör an Ihr Telefon und an den Zigarettenanzünder im Auto anschließen.

Reise-Schnellladegerät (EB-CAX70UK)



Tragen Sie dieses leichte, tragbare Ladegerät mit sich, um stets einen ausreichenden Ladezustand des Akkus sicherzustellen.

Reise-Schnellladegerät (EB-CAX70EU)



So können Sie Original-Zubehör von Panasonic identifizieren

Panasonic stellt einige der fortschrittlichsten Mobiltelefone her. Daher verfügt Panasonic auch über eine erstklassige Zubehörreihe.
Das meiste Panasonic Original-Zubehör verfügt über einen Aufkleber mit einer Modellnummer des folgenden Formats: „EB-XXX00“.

Lizenzierung

CP8 Patent

© Panasonic Mobile Communications Co., Ltd. 2003

Die Informationen in diesem Dokument unterliegen Änderungen ohne Vorankündigung. Nachdruck oder Übertragung jeglicher Form und auf jegliche Weise dieser Dokumentation – auch auszugsweise – bedarf der vorherigen schriftlichen Genehmigung von Panasonic Mobile Communications Co., Ltd.

Java™

Java™ und alle auf Java basierenden Warenzeichen und Logos sind Warenzeichen oder eingetragene Warenzeichen von SunMicrosystems, Inc. in den USA und anderen Ländern.

Java POWERED

CE 0168

Jbed™ME

Jbed (Java™ VM) ist ein eingetragenes Warenzeichen von esmertec, Inc.

esmertec

T9® Texteingabe

T9® ist ein Warenzeichen von Tegic Communications Inc.T9®
Die Texteingabe ist wie folgt lizenziert: US-Patent-Nr. 5,818,437, 5,953,541, 5,187,480, 5,945,928 und 6,011,554; kanadische Patent-Nr. 1,331,057; britische Patent-Nr. 2238414B; Hong Kong Standard Patent-Nr. HK0940329;
Patent-Nr. 51383 der Republik Singapur; Euro. Patent-Nr. 0 842 463 (96927260.8) DE/DK, FI, FR, IT, NL, PT, ES, SE, GB; und zusätzliche Patente sind weltweit beantragt.

Teleca Anwendung

WAP: „Browser RA 2.1“
MMS: „MMS-Anwendung, Version (1.0)“
JAM (unter KVM-Erklärung): „JAM, Version RA1.2“

obigo.. BY TELECA

V-enabler™

V-enabler(VSCL) ist ein Warenzeichen von eValley, Inc.

eValley

Notizen

Index

A Akku ... 5
Akku aufladen ... 6
Akku einsetzen und entnehmen ... 5
Akkuladeanzeige ... 6
Alarm ... 99
Alarm einstellen ... 99
Alarm stumm schalten ... 100
Andere Textmodi ... 49
Anklopfen ... 22, 38
Anruf beenden/ablehnen ... 18
Anruf mit Kurzwahl tätigen ... 78
Anrufe entgegennehmen ... 18
Anrufe tätigen ... 16
Anrufe verwalten ... 19
Anrufeinstellungen ... 36
Anwahl einer internationalen Rufnummer ... 17
Anwahl einer kürzlich gewählten oder empfangenen Nummer ... 16
Anwahlpause ... 21
Anzeige einstellen ... 32
Anzeigekontrast einstellen ... 32
Anzeigeleuchte ... 12
Applikationen ... 99
Archiv (MMS) ... 58
Archiv (SMS) ... 64
Auf Infrarotverbindung vorbereiten ... 102
Aufzeichnung ... 109
Aus SIM kopieren ... 83
Auswahl einer Nummer aus dem Telefonbuch ... 16
Auto-Ladegerät ... 121
B Beleuchtungszeit ... 32
Beleuchtungszeit einstellen ... 32
Bestätigungstaste ... 8
Bild anzeigen ... 107
Bild aufnehmen ... 44, 107
Bild/Bilddatei herunterladen ... 107
Bilder (Mein Telefon) ... 107
Bilder ansehen ... 46
Bilder und Sounds senden (Infrarot) ... 103
Bilder verwenden und speichern ... 45
Bildoptionen (Mein Telefon) ... 108
Browser-Menü ... 87
Browser-Menü (Adresseingabe) ... 88
Browser-Menü (Als Lesezeichen) ... 89
Browser-Menü (Bild speichern) ... 89
Browser-Menü (Einstellungen) ... 94
Browser-Menü (Einstellungen – Push-Zugriff) ... 94
Browser-Menü (Einstellungen – Sicherheit) ... 94
Browser-Menü (Einstellungen – WAP-Profile) ... 94
Browser-Menü (Erweitert) ... 91
Browser-Menü (Erweitert – Adresse anzeigen) ... 93
Browser-Menü (Erweitert – Cache löschen) ... 91
Browser-Menü (Erweitert – Push Eingang) ... 92
Browser-Menü (Erweitert – Home) ... 91
Browser-Menü (Erweitert – WAP Informationen) ... 93
Browser-Menü (Lesezeichen) ... 88
Browser-Menü (Seite neu laden) ... 90
D Daten senden (Infrarot) ... 102
Daten über den Infrarotanschluss empfangen ... 104
Daten Verbindungen ... 33
Desktop Freisprechen ... 20
Display ... 10
Download more (Spaß & Spiele) ... 96
DTMF-Töne ... 21
E Ein/Aus-/Ende-Taste ... 8
Eine Nummer aus dem Ruflisten wählen ... 76
Einer Gruppe einen Sound zuordnen ... 82
Eingabemodus ... 48
Eingabemodus ändern ... 48
Eingabemodus beibehalten ... 48
Eingang (MMS) ... 56
Eingang (SMS) ... 63
Eingehende Anrufe während des Kamerabetriebs ... 45

Einstellungen 26
Einstellungen (Spaß & Spiele) 97
Empfangene Nachricht lesen (Rundsendung) 69
Empfangene Nachricht lesen (MMS) 57
Empfangene Nachricht lesen (SMS) 63
Erste Schritte 5
Erstell-Optionen (MMS) 55
EU-Garantie 128
Europäische Union – RTTE-Richtlinie 3

F Farbthema 32
Farbthema einstellen 32
Fehlermeldungen 116
Fehlersuche 114
Fixnummern 41
Funktion der Akkuladeanzeige 6

G Gebühren 39
Gespeicherte Nummern anzeigen (Meine Nummern) 81
Gespeicherte Nummern anzeigen (Schnellwahl) 78
Gesprächszeit 38
Glossar 118
Großbuchstaben am Wortanfang 48
Grundfunktionen des Telefons und Anrufe verwalten 15
Gruppen-Ansicht 79
Gruppeneinstellung 82
Gruppennamen ändern 82
GSM Netzwerk 34

H Hauptdisplay 10
Hauptmenü 14
Hintergrund 32
Hintergrund einstellen 32
Hörerlautstärke 20

I In der Bedienungsanleitung verwendete Symbole 13
Infrarot 102
Infrarot einstellen 103
Inhalt i

K Kalender 105
Kalender anzeigen 105
Kamera 44
Klingelton 27, 29
Klingelton ändern 29
Konferenzschaltungen 23
Kontakte senden (Infrarot) 104
Kontrast 32
Kurzwahl einstellen 78

L Lesezeichen 88
Li-Ion Akku 121
Linke Soft-Taste 8
Lizenzierung 122

M Media Album 66
Mehrfunktionstaste 9
Meine Nummern 80
Mein Telefon 107
Menü anzeigen 15
Menüoption 14
Menüs entdecken 24
MMS (Multimedia Messaging Service) 51
MMS Server 59
MMS Server/Profil einstellen 59
MMS Speicherstatus ansehen 70

N Nachricht senden (MMS) 54
Nachricht senden (SMS) 62
Nachrichten 51
Nachrichten auf Vodafone Mail abhören 67
Nachrichten empfangen (MMS) 56, 58
Nachrichten empfangen (SMS) 63
Nachrichten senden (Ruflisten) 76
Nachrichtenliste anzeigen (SMS) 64
Nachrichten-Ton 27, 29
Nachrichten-Ton ändern 29
Navigationstaste 8
Netzauswahl 34
Netz einstellen 34
Neue MMS erstellen 52
Neues Netz verwenden 34
Notizen 123
Notrufe 17

Nummer der Nachrichtenzentrale einstellen 65
Nummer der Vodafone Mail einstellen 67
Nummern hinzufügen 80
O Optionen (Rundsendung) 69
Optionen einstellen (MMS) 60
Optionen einstellen (SMS) 65
Optionen im Ruflisten 77
Optionen im Handy-Telefonbuch 75
Optionen im SIM-Telefonbuch 74
Optionen im Sucher 45
Optionen im Telefonbuch 73
Optionen in Soundsdatei (Gespeicherte Sounds) 109
Optionen während eines Anrufs 20
P Pausetaste 9
Persönliche Freisprecheinrichtung 121
Persönliche WAP-/MMS-Einstellungen 113
Pflege und Wartung 4
PIN ändern 40
PIN 2 ändern 40
PIN-Eingabe 40
Profil aktivieren 26
Profil bearbeiten 27
Profil einstellen 26
Push Eingang 92
R Rechte Soft-Taste 8
Rechner 101
Reise-Schnellladegerät 6, 121
Reise-Schnellladegerät anschließen und entfernen 6
Ruflautstärke 27, 29
Ruflautstärke einstellen 29
Ruflisten 76
Ruflisten anzeigen 76
Rufnummernanzeige 38
Rufsperre 42
Rufton ändern 29
Rufumleitungen 36
Rundsendung 69
Rundsendung ein-/ausstellen 69
S SAR 3
Schnellwahl 10, 110
Schnellwahl anzeigen 110
Selbstporträt 46
Sicherheit 94
Sicherheitseinstellungen 40
Sicherheitshinweise 1
SIM 5
SIM-Karte einlegen und entnehmen 5
SIM-Toolkit 99
Slide 53
Slide erstellen 53
SMS (Short Message Service) 61
SMS erstellen 61
SMS Speicherstatus ansehen 70
Snooze-Funktion 100
Sound (Einstellungen) 29
Sound Rekorder 101
Sounds (Mein Telefon) 109
Sounds durchblättern 109
Sounds herunterladen 109
Spaß & Spiele 95
Speichern (Telefonbuch) 74
Speicherstatus (Mein Telefon) 112
Speicherstatus (Telefonbuch) 83
Spezifikationen 120
Spiele & mehr 95
Sprache 33
Sprache ändern 33
Standardanwahl 16
Sternchentaste 9
Struktur des Applikationen 98
Struktur des Einstellungsmenüs 25
Struktur des Menüs Mein Telefon 106
Struktur des Menüs Telefonbuch 71
Struktur des Nachrichten-Menüs 50
Stummschaltungsmodus 19

Stummschaltungsmodus aktivieren 19
Stummschaltungstaste 9
Suchmodus 35
T T9® 49
Taste für internationales Vorwahlpräfix 9
Tasten 8
Tasten und Display 7
Tastenlautstärke 28, 30
Tastenlautstärke einstellen 30
Tastenton 28, 30
Tastenton einstellen 30
Tegic 48
Telefon ein- / und ausschalten 15
Telefonbuch 72
Telefonbuch durchsuchen 72
Telefonbucheinträge in Gruppen einteilen 79
Telefonnummer auf der SIM-Karte speichern 74
Telefonnummer aus dem Ruflisten im Telefonbuch speichern 77
Telefonnummer im Telefon speichern 75
Texteingabe 47, 49
Textvorlagen 111
Textvorlagen bearbeiten 111
Toneinstellung 29
U Umschaltmodus 48
Umschaltmodus ändern 48
V Verbindung zur Internet-Mailbox aufbauen 67
Verwendung dieses Mobiltelefons 13
Vibrations alarm 28
Vibrations alarm einstellen 31
Vodafone live! 85
Vodafone live! anzeigen 85
Vodafone Mail 19, 67
Vodafone Mail-Taste 9
Vodafone Messenger 68
Vodafone Messenger anzeigen 68
W WAP-Informationen 93
WAP-Profile 94
Warnton 28, 30
Warnton einstellen 30
Warnung bei schwachem Akku 6
Weckzeit einstellen 100
Weiteren Anruf tätigen 22
Wichtige Fehlermeldungen 116
Wichtige Informationen 1
Z Zeit und Datum 43
Zeit und Datum einstellen 43
Zifferntasten 9
Zubehör 121

EU-Garantie des Herstellers

Die EU/EWR-Garantie gilt im Gebiet von EU/EWR und in der Schweiz.

Bedingungen für die europäische Panasonic GSM Service-Garantie

Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde,
vielen Dank für den Kauf dieses digitalen Panasonic Mobiltelefons. Die europäische Panasonic GSM Service-Garantie gilt in allen Ländern außer dem Land der Anschaffung. In allen anderen Fällen kommen die örtlichen Garantiebedingungen zur Anwendung. Sollten Sie im Ausland eine Garantieleistung für Ihr Panasonic GSM-Telefon in Anspruch nehmen, kontaktieren Sie bitte eins der unter dem jeweiligen Land verzeichneten Serviceunternehmen.

Garantieleistungen
Die Garantiefrist der europäischen GSM-Garantie beträgt normalerweise 12 Monate für das Hauptgerät und 3 Monate für den Akku. Wenn das Gerät in einem anderen Land als dem Anschaffungsland verwendet wird, hat der Kunde ungeachtet der unten stehenden Bestimmungen in jenem Land Anspruch auf die Garantiefrist von 12 bzw. 3 Monaten, falls diese vorteilhafter ist als die Bestimmungen des Landes, in dem das Gerät benutzt wird.

Garantiebedingungen
Wenn eine Garantieleistung in Anspruch genommen wird, muss der Kunde die vorliegende Garantiekarte zusammen mit dem datierten Kaufbeleg einem autorisierten Serviceunternehmen vorlegen.
Unter diese Garantie fallen Mängel, die auf Herstellungs- oder Konstruktionsfehler zurückzuführen sind. Die Garantiepflicht entfällt bei durch andere Ursachen herbeigeführten Mängeln, wie z. B. zufälliger Schäden jeder Art, Abnutzung, Fahrlässigkeit sowie bei nicht von Panasonic zugelassenen Einstellungen, Modifikationen und Reparaturen.
Gemäß dieser Garantie beschränken sich Ihre Ansprüche gegenüber Panasonic auf die Reparatur oder den Austausch (die Entscheidung hierfür liegt bei Panasonic) des Geräts oder des defekten Bauteils bzw. der defekten Bauteile. Panasonic übernimmt keine weitere Haftung einschließlich, jedoch nicht beschränkt auf, unmittelbarer oder mittelbarer Schäden jeder Art.
Die Garantie besteht zusätzlich zu den gesetzlichen und anderen Rechten des Endverbrauchers, insbesondere zu den Gewarleistungsanspruchen des Endverbrauchers gegenuber seinem Verkaufer, und schränkt diese auf keine Weise ein. Die vorliegende Garantie erstreckt sich auf die darin aufgeführten Länder und die jeweils darunter angegebenen, Serviceunternehmen.

UK

Service Centres in England
Tel. +44 8705 159159

IRL

Service Centres in Ireland
Tel. +353 1 2898333

D

Panasonic Service Center Dresden
SERKO GmbH
Großenhainer Straße 163
01129 Dresden
Tel. +49 (0)351/ 85 88 477

Panasonic Service Center Cottbus
Petsch Kundendienst GmbH
Am Seegraben 21
03058 Gross-Gaglow
Tel. +49 (0)355/ 58 36 36

Panasonic Service Center Leipzig
KES Keilitz-Electronic-Service GmbH
Föpplstraße 19
04347 Leipzig
Tel. +49 (0)341/ 244 33 33

Panasonic Service Center Chemnitz
WPS Rundfunk- u. Fernsehservice GmbH
Fietenstraße 16
09130 Chemnitz
Tel. +49 (0)371/ 40 10 359

Panasonic Service Center Berlin
SERKO GmbH
Schwedter Straße 34a
10435 Berlin
Tel. +49 (0)30/ 44 30 322

Panasonic Service Center Berlin
RUESS SYSTEMS
Thrasoltstraße 11
10585 Berlin
Tel. +49 (0)30/ 342 2013

Panasonic Service Center Rostock
warnow electronic service gmbh
An der Jägerbäk 2
18069 Rostock
Tel. +49 (0)381/ 82 016

Panasonic Service Center Hamburg
ELVICE Service GmbH
Spaldingstraße 74
20097 Hamburg
Tel. +49 (0)40/ 23 08 07

Panasonic Service Center Rendsburg
FERNSEH-DIENST B&W Service GmbH
Kieler Straße 41
24678 Rendsburg
Tel. +49 (0)4331/ 14 11-0

Panasonic Service Center Bremen
COM Elektronik Service GmbH
Rübekamp 50
28219 Bremen
Tel. +49 (0)421/ 691 80 69

Panasonic Service Center Hannover
COM Elektronik Service GmbH
Vahrenwalder Straße 311
30179 Hannover
Tel. +49 (0)511/ 37 27 91

Panasonic Service Center Magdeburg
SERKO GmbH
Ebendorfer Chaussee 47
39128 Magdeburg
Tel. +49 (0)391/ 289 90 69

Panasonic Service Center Düsseldorf
VTH GmbH
Kölner Straße 147
40227 Düsseldorf
Tel. +49 (0)211/ 77 90 25

Panasonic Service Center Essen
Bernd van Bevern GmbH
Heinrich-Held-Straße 16
45133 Essen
Tel. +49 (0)201/ 84 20 220

Panasonic Service Center Osnabrück
Petsch Kundendienst GmbH
Pagenstecherstraße 75
49090 Osnabrück
Tel. +49 (0) 541/ 68 038

Panasonic Service Center Wiesbaden
J. Hemmerling - VAD GmbH
Ostring 7
65205 Wiesbaden
Tel. +49 (0)6122/ 90 91 10

Panasonic Service Center Mannheim
N. Schaaf
Reichenbachstraße 21-23
68309 Mannheim
Tel. +49 (0)621/ 72 787-0

Panasonic Service Center Stuttgart
Hans Beck
Friedrich-List-Straße 38
70771 Leinfelden-Echterdingen
Tel. +49 (0) 711/ 94 701-0

Panasonic Service Center Reutlingen
Herbert Geissler
Lichtensteinstraße 75
72770 Reutlingen
Tel. +49 (0)7072 / 92 96-0

Panasonic Service Center München
G.Berghofer & W.Kaller GmbH
Helene-Wessel-Bogen 7
80939 München
Tel. +49 (0)89/ 318 907-0

Panasonic Service Center Augsburg
Klaus Bienek
Affinger Straße 4
86167 Augsburg
Tel. +49 (0)821/ 70 70 75

Panasonic Service Center Nürnberg
Herbert Geissler GmbH
Friedrich-Ebert-Straße 21
90537 Feucht
Tel. +49 (0)9128/ 70 67-0

Panasonic Service Center Eisenach
Blitz Electro-Electronic-GmbH
Bahnhofstraße 17
99817 Eisenach
Tel. +49 (0)3691/ 29 29 42 8

A

Service-Centren Österreich
Fa. Frisch
Lokalbahnweg 12
A-4060 Leonding
Tel. +43 (0)732 676 961

FR

CETELEC
FI de la Delorme
5 Avenue Paul héroult
13015 MARSEILLE
Tél. : 04 96 15 77 77
Tél. : 04 91 58 07 55

CORDON Electronique
BP 460
FI Taden
22107 DINAN CEDEX
Tél. : 02.96.85.82.20
Fax : 02.96.85.82.21

ELECTRONIQUE SERVICE
Avenue Figuières
FAC Font de la Banquière
34970 LATTES
Tél. : 04.67.15.96.30
Fax : 04.67.20.04.72

GENERAL ELECTRONIQUE
16 rue Joseph Cugnot
F.I. Bracheux
60000 BEAUVAIS
Tél. : 03.44.89.79.00
Fax : 03.44.05.16.96

S.B.E.
F.I. de la Liane
BP 9
62360 SAINT LEONARD
Tél. : 03.21.10.10.21
Fax : 03.21.80.20.10

Technifast
38 Rue Caulaincourt
75018 PARIS
Tél. : 01.42.52.02.70
Fax : 01.42.52.04.70

NL

Service-centra in Nederlands

Panasonic-Centre Nederland
(Servicom bv)
P.O Box 16280
2500 BG
Den-Haag
Nederland
Tel. +31 703314314

Zonweg 60
2516 BM
Den-Haag
Nederland
Tel. +31 703314314

Adreswijziging per 1 december 2003:
Europalaan 30
5232 BC 's-Hertogenbosch
Nederland
Tel. +31 73 6402802

I

Per I Centri Assisitenza in Italia
Servizio Clienti
Tel. +39 02/ 67072556

E

Panasonic España, S.A.
Servicio de Atención a Usuarios:
Tel: 902 15 30 60

DK

For nærmeste servicecenter ring Panasonic Danmark
Tel. +45 43 20 08 50

S

Firmor I Sverige

Komrep
Rosenlundsgatan 4
411 20 Göteborg
Tel. +46 031-173354

Signalstyrkan
Kungsholmstorg 4
104 22 Stockholm
Tel. +46 08-6542500

CR service
Industribyn 3
232 37 Malmö
Tel. +46 040-430030

SF

Huoltokeskukset Suomessa:

KAUKOMARKKINAT OY PANASONIC-HUOLLOT Kutojantie 4
02630 Espoo
Puh. +358 09 521 5151 Huolto
Puh. +358 09 521 5155 Varaosat Ja Tarvikkeet

SETELE OY
Vanha Viertotie 7
00300 Helsinki
Puh. +358 09 549100

PLAY-SHOP SERVICE Keskuskatu 3
00300 Helsinki
Puh. +358 09 27053626

MEGAFIX KY
Louhenkatu 9
74100 Iisalmi
Puh. +358 017 14631

T: MI.M.HAAPOJA
Miilukatu 7
40320 Jyväskylä
Puh. +358 014 677121

OUTOKUMMUN PUHELIN Pohjoisahonkatu 9
83500 Outokumpu
Puh. +358 013 562211

SETELE OY
Rengastie 31
60100 Seinäjoki
Puh. +358 06 4148344

TURUN J-MARKKINAT OY Tuureporinkatu 6
20100 Turku
Puh. + 358 02 2332685

N

Servicesenter I Norge

Norsk Elektronikksenter
Fetveien 1
2007 Kjeller
Tlf: +47 63 80 45 00

Panasonic Norge AS
Østre Aker vei 22
0508 Oslo
Tlf: +47 22 91 68 00

GR

Κέντρα τεχνικής υποστήριξης

INTERTECH S.A.
International Technologies
Αφροδίτης 24, 167 77 Ελληνικό
Ταχ. Θυρ.: 738 21, 167 10 ΕΛΛΗΝΙΚΟ
Τηλ. Κέντρο: 210.9692.300
Υποκατάστημα Βόρειας Ελλάδας:
Κ. Καραμανλή 11, 54638 ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ
Τηλ. Κέντρο: 2310.245.840-3

P

Centros de Assistência em Portugal

PROSONIC, S.A.
Rua Manuel Teixeira Gomes
Edifício Telhas Verdes, Loja D
8125-321 ALBUFEIRA
Tel. +351 289 589 515

PROSONIC, S.A.
Largo de Santos, 9-1º
1200 LISBOA
Tel. +351 21 392 9327

PROSONIC, S.A.
Rua Augusto Simões, 259
4470-147 MAIA
Tel. +351 229 409 700

B

Centres de service après-vente en Belgique

BROOTHAERS
Hoevelei 167
2630 AARTSELAAR
Tel. +32 03/887 06 24

HENROTTE
Rue du Campinaire 154
6240 FARCIENNES
Tel. +32 071/39 62 90

PIXEL VIDEOTECH
Rue St Remy 7
4000 LIEGE
Tel. +32 041/23 46 26

DELTA ELECTRONICS
Rue P.d'Alouette 39
5100 NANINNE
Tel. +32 081/40 21 67

ELEKSERVICE FEYS
Houthulstseweg 56
8920 POELKAPELLE
Tel. + 32 057/48 96 37

AVS WAASLAND
Lavendelstraat 113
9100 ST NIKLAAS
Tel. +32 03/777 99 64

A.V.T.C SA
Kleine Winkellaan 54
1853 STROMBEEK-BEVER
Tel. + 32 02/267 40 19

RADIO RESEARCH
Rue des Carmélites 123
1180 BRUXELLES
Tel. +32 02/345 68 56

VIDEO TECHNICAL SERVICE
Av. du Roi Albert 207
1080 BRUXELLES
Tel. +32 02/465 33 10

SERVICE CENTER
Kapellestraat 95
9800 DEINFE
Tel. +32 09/386 67 67

TOP SERVICE
Westerloseweg 10
2440 GEEL
Tel. +32 014/54 67 24

TELECTRO SC
Quai des Ardennes 50
4020 Liège
Tel. +32 041/43 29 04

L

Centres de service après-vente au Luxembourg

NOUVELLE CENTRAL RADIO
Rue des Jones 15
L - 1818 Howald
Luxembourg - Grand Duché
Tel. +32 40 40 78

CH

Jonh Lay Electronics AG
Littauerboden
6014 Littau
Phone: +41 41 259 9090 Fax: +41 41 252 0202

TR

TEKOFAKS ISTANBUL CENTRE OFFICE
KAĞITHANE CADDESI SEVİLEN SOKAK NO. 58 80340 ÇAĞLAYAN-ISTANBUL
Tel: 90-212-220 60 70 / 14 Lines
Fax: 90-212-220-60 94

ANKARA BRANCH OFFICE
GÜVEN MAH.FARABI SOKAK NO: 38/6 06690 KAVAKLIDERE- ANKARA
Tel: 90-312-467 30 94/2 Lines pbx
Fax: 90-312 467 85 38

İSMİR BRANCH OFFICE
CUMHURİYET BULVARI NO:330 K.:6 D.:608 SEVİL İŞ MERKEFİ 35520 ALSANCAK-İFMİR
Tel: 90-232-464 29 01 pbx
Fax: 90-232-422 67 44

BURSA BRANCH OFFICE
ŞEHREKÜSTÜ MAHLLESİ DURAK CADDESİ NO.:7 BURSA
Tel: 90-224-225 10 46 pbx
Fax: 90-224-223 81 03

ADANA BRANCH OFFICE
REŞATBEY MAH.FUFULİ CAD.GÜLEK SİTESİ A BLOK NO: 75b 01120 ADANA
Tel: 90-322-458 39 52 pbx
Fax: 90-322-453 21 32

TRABFON BRANCH OFFICE
MARAŞ CAD.MARAŞ APT.NO:51 D.:2 61200 TRABFON
Tel: 90-462-321 33 08
Fax: 90-462-326 37 78

ANTALYA BRANCH OFFICE
ALTINDAĞ MAH. 146 SOKAK ÖFKOÇ APT.NO:9/1-2A ANTALYA
Tel: 90-242-243 23 70 / 3 Lines
Fax: 90-242-243 23 72

DİYARBAKIR BRANCH OFFICE
LİSE CADDESİ GÖKALP APT.NO: 18/A DİYARBAKIR
Tel: 90-412-228 73 00
Fax: 90-412-223 59 00

Die Seriennummer kann auf der Außenseite des Telefons unter dem Akku abgelesen werden. Wir empfehlen Ihnen, die folgenden Angaben hier einzutragen.	
Artikelnummer	
Seriennummer	
Händlername	
Kaufdatum	